

**Dzisiaj  
w Biuletynie m.in.:**

**WIELKIE  
INWESTYCJE TUŻ**

**PO ŚWIĘCIE  
MOSINY**

**SUKCESY NASZYCH  
UCZNIÓW**

# Biuletyn MOSIŃSKI

BEZPŁATNY

**INFORMACJE Z ŻYCIA NASZEJ GMINY**

**Nr 5 (72)**

**MAJ 1999 R.**

## Zarząd Miejski otrzymał absolutorium

Rada Miejska w Mosinie, na sesji w dniu 29 kwietnia 1999 r., udzieliła Zarządowi absolutorium uznając, że polityka finansowa gminy w ubiegłym roku prowadzona była prawidłowo, a pieniądze wydane celowo. Tego zdania jest też Regionalna Izba Obrachunkowa. Zgodnie z procedurą Komisja Rewizyjna Rady Miejskiej skierowała do RIO wniosek o udzielenie Zarządowi Absolutorium. Regionalna Izba, wydając pozytywną decyzję o wykonaniu gminnego budżetu, zwróciła uwagę na dobrze przygotowany i należyte uzasadnienie wniosku Komisji. Pozytywnie o wykonaniu budżetu wypowiedziały się również Komisje stałe Rady oraz Klub Radnych Koalicji Samorządowej. Nieco odmienne zdanie zaprezentował Klub Radnych Porozumienie Samorządowe Miasto i Wieś, dając wyraz swojemu stanowisku w głosowaniu. Za udzieleniem Absolutorium głosowało 16 radnych, 8 wstrzymało się od głosu, przeciwnych nie było. W sesji uczestniczyło 24 radnych. Ocena dotyczy dwóch składów Zarządu: poprzedniej kadencji działającego od 1 stycznia do października 1998 r. oraz Zarządu nowo wybranego, pracującego od października do 31 grudnia 1998 r. Ciągłość przewodniczenia obydwu Zarządom zachował burmistrz Jan Kałuziński, który przed wystąpieniem o absolutorium przedstawił Radzie sprawozdanie z działalności wykonania budżetu za miniony rok.

Wydatki budżetowe, po uwzględnieniu zmian dokonanych w ciągu roku, zamknęły się 31 grudnia 1999 r. kwotą 23.021.519 zł, a zrealizowany został kwotą 19.399.300 zł, co stanowi 84%. Niedobór budżetu pokryty został nadwyżką z ubiegłego roku oraz pożyczką z WFOS iGW.

Najwięcej pieniędzy, bo aż 51,6% wydano na oświatę i wychowanie. Gospodarka komunalna i transport to 23% udziału w wydatkach, kultura i sztuka 4,55%, opieka społeczna 5,8% i administracja 11%. Omówienie przedstawione przez burmistrza zawierało szczegółowe dane, na co wydano pieniądze gminne w ubiegłym roku. Czytelnicy BM na bieżąco mogli śledzić te wydatki, bowiem pisaliśmy o prowadzonych pracach, inwestycjach, ich zakończeniach i przekazywaniu do użytku. Przypominamy zatem w analitycznym skrócie najważniejsze inwestycje.

Na wsiach m. in. ułożono 1550 metrów bieżących chodników oraz opracowano dokumentację na budowę dalszych 6350 mb. chodnika, ułożono 16.744 mb sieci gazowej w Krosinku i Daszewicach. Przygotowano budowę kolejnych odcinków sieci kanalizacyjnej w Sowińcu i w Drużynie-Nowinkach.

Dla miasta Mosiny opracowano dokumentację na budowę kanalizacji sanitarnej, burzowej i gazowej dla centrum oraz rejonu ulic od torów kolejowych Poznań - Wrocław w kierunku miasta. Ponadto wykonano dokumentację na skrzyżowanie ulic w ciągu drogi krajowej przy ul. Krotowskiego—Mostowa—Szosa Poznańska, odnowiono sygnalizację świetlną przy Szosie Poznańskiej, zbudowano Trafostację przy ul. Gałczyńskiego, przygotowano budowę drogi do SM „Luboniana” (od ul. Targowej). W mieście zakończono układanie gazociągu w ramach II etapu prac, co wydłużyło gazociąg o 9.198 mb. Szczegółowych zadań wykonanych w ubiegłym roku burmistrz wymienił znacznie więcej. Duża część gminnych pieniędzy została ukryta pod ziemią i na codzień jest mało czytelnym dla mieszkańca postępem prac. Ale przyszły, prawidłowy ekologicznie rozwój gminy warunkuje infrastruktura, której zadawnione braki trzeba teraz odrabiać. Ten sposób wydatkowania pieniędzy w gminie znalazł uznanie Rady. Jej przewodniczący Przemysław Pniewski wyraził uznanie dla burmistrza i obydwu Zarządów za pracę dla naszej gminy w ubiegłym roku i życzył dalszej, jak najlepszej działalności w roku bieżącym. Była to bardzo ważna dla Gminy Mosina sesja, a mimo to jedna z najkrótszych w tej kadencji, dzięki starannemu przygotowaniu.

TK

● Uchwała Rady Miejskiej przyjmująca sprawozdanie z wykonania budżetu wraz z informacją opisową stanowi wkładkę do niniejszego numeru Biuletynu.

*Kochanym Mamom  
w dniu Ich Święta  
długiego życia w zdrowiu  
i radości  
życzą wdzięczne dzieci*



*Wszystkim najmłodszym  
obywatelom naszej gminy  
z okazji ich Święta  
życzymy radosnego dzieciństwa*



# Mosińska delegacja samorządowa u Papieża

Liga Krajowa oraz Biuro Organizacyjne Ogólnopolskiego Spotkania Ojca Świętego Jana Pawła II z Polskim Samorządem przysłały zaproszenie do udziału w spotkaniu przedstawicieli polskiego samorządu z Papieżem w ramach TRIDUUM SAMORZĄDOWEGO. Odbędzie się ono w Krakowie oraz Nowym i Starym Sączu w dniach 14, 15 i 16 czerwca br. Program przewiduje udział w nabożeństwach sprawowanych przez Ojca Świętego, przekazanie w procesji z darami książki-daru: „Od solidarności do samorządności Jan Paweł II i wspólnoty lokalne”.

Będzie też składanie kwiatów pod Pomnikiem Katyńskim w Krakowie oraz udział w dyskusji panelowej nt. „Kultura we wspólnocie się rodzi”.

Gminę Mosina na TRIDUUM SAMORZĄDOWYM — z woli Rady — reprezentować będą burmistrz Jan Kałuziński, przewodniczący Rady Przemysław Pniewski. Natomiast kluby radnych wydelegowały: Koalicja Samorządowa — Wojciecha Szlagowskiego. Porozumienie Samorządowe Bogdana Robakowskiego.

## Pacjencie, czy wiesz?

Do kasy chorych zostaliśmy zapisani przez pracodawcę, ZUS, KRUS albo Urząd Pracy. Tylko osoby prowadzące działalność gospodarczą lub wykonujące wolne zawody musiały zrobić to osobiście. Po dokonaniu wyboru KCH należymy do niej do końca roku. Od nowego roku można dokonać kolejnego wyboru, lub pozostać w dotychczasowej. Na terenie naszego województwa działa Wielkopolska Regionalna Kasa Chorych (WRKCh) oraz kasy branżowe. Do Kasy Chorych należy się wg miejsca zamieszkania (a nie zameldowania).

Za co płaci i nie płaci Kasa Chorych

Kasa Chorych **zapłaci** za:

- badanie i poradę lekarską,
- badanie diagnostyczne (wymagane skierowanie),
- leczenie ambulatoryjne,
- leczenie szpitalne (wymagane skierowanie),
- rehabilitację leczniczą (wymagane skierowanie),
- świadczenia pielęgniarские,
- opiekę nad kobietą w okresie ciąży, porodu, połogu, opiekę prenatalną nad płodem i nad noworodkiem,
- opiekę profilaktyczną,
- zaopatrzenie w leki i materiały medyczne,
- zaopatrzenie w przedmioty ortopedyczne i środki pomocnicze oraz lecznicze środki techniczne,
- orzekanie o stanie zdrowia,
- opiekę paliatywno-hospicyjną nad chorym w stanach terminalnych.

Kasa Chorych **nie zapłaci** za:

- wezwanie pogotowia bez nagłej potrzeby,
- zabiegi chirurgii plastycznej w celach kosmetycznych, upiększających,
- akupunkturę, z wyjątkiem leczenia bólu,
- usługi dentystyczne spoza standardowego wykazu świadczeń,
- świadczenia z zakresu medycyny pracy,
- orzeczenie do prawa jazdy,
- zaświadczenie o stanie zdrowia wydawane na życzenie ubezpieczonego,
- szczepienia ochronne poza zaleconymi przez ministra zdrowia i opieki społecznej (np. szczepienie przeciw żółtaczce wykonane na wszelki wypadek jest płatne, natomiast szczepienie przed planowanym pójściem na operację — zostanie wykonane w ramach ubezpieczenia bezpłatnie).

### Lekarz pierwszego kontaktu

Lekarz pierwszego kontaktu = lekarz podstawowej opieki zdrowotnej = lekarz rodzinny.

Lekarzem pierwszego kontaktu może być lekarz rodzinny lub lekarz internista, pediatra lub lekarz medycyny ogólnej. Lekarz pierwszego kontaktu można zmienić dopiero po pół roku. Wcześniejsza zmiana wymaga opłaty w wysokości 2,5% przeciętnego wynagrodzenia.

Nie obowiązuje rejonizacja. Można wybrać lekarza pierwszego kontaktu z terenu całej Wielkopolski. Jednak wybór lekarza blisko miejsca zamieszkania gwarantuje szybką pomoc w nagłej sytuacji.

Nieodpłatnie można się leczyć u lekarza prowadzącego prywatną praktykę, jeśli podpisał on kontrakt z KCh. Lekarz prywatny może mieć podpisany kontrakt na refundację recept i wtedy zapisane przez niego leki są refundowane. Zlecenia od lekarza prywatnego na świadczenia pielęgniarские są odpłatne.

### Dokumenty potrzebne do lekarza

W rejestracji trzeba okazać legitymację ubezpieczeniową, książeczkę RUM albo odcinek renty lub emerytury.

Wymagany jest również numer PESEL. Nie jest to jednak powód odsyłania pacjenta. Te dane można uzupełnić po uzyskaniu porady lekarza.

### Nie ma już numerków do lekarza

Na wizytę w przychodni można się umawiać telefonicznie na konkretną godzinę. Rejestratorki mają obowiązek obsługi pacjenta w ten sposób.

### Całodobowa opieka

Lekarz pierwszego kontaktu zobowiązany jest do zapewnienia całodobowej opieki. Do tego zobowiązał się w umowie z Kasą Chorych. Powinien podać pacjentom formy kontaktu po godzinach urzędowania. Udzielone przez niego świadczenia są zawsze bezpłatne. Również świadczenia pielęgniarские wymagające ciągłości leczenia udzielane w dni wolne od pracy są nieodpłatne. Pacjent ma prawo wybrać sobie — obok lekarza rodzinnego — pielęgniarkę środowiskowo-rodzinną oraz położną.

### Kto kieruje do specjalisty?

Tylko lekarz pierwszego kontaktu. Zaznacza on na skierowaniu czy chodzi o konsultację (działanie jednorazowe), czy podjęcie leczenia (działanie wielokrotne). W drugim przypadku nie potrzeba kolejnych skierowań. Jeżeli okaże się, że po konsultacji istnieje potrzeba leczenia u specjalisty, to odbywa się to bez dodatkowych skierowań. Jednak specjalista powinien przekazać informację o podjętej decyzji lekarzowi kierującemu.

### Do kogo bez skierowania?

Skierowania nie obowiązują do: lekarza fteazjatri (gruźlica), onkologa, dermatologa, wenerologa, stomatologa, ginekologa, położnika, psychiatry, specjalistów leczących uzależnienia od alkoholu, środków odurzających i substancji psychotropowych oraz od tytoniu, dla osób zarażonych wirusem HIV. Skierowania nie obowiązują też kombatanów w zakresie chorób obozowych i wojennych.

**Specjalistę pacjent wybiera sam spośród wszystkich, którzy podpisali kontrakt z Kasą Chorych.**

**Mając skierowanie na badanie laboratoryjne może wybrać dowolne laboratorium, ponieważ nie obowiązuje rejonizacja.**

W następnym numerze: co ze szpitalem, sanatorium, stomatologiem, chorobą w czasie urlopu.

Na podstawie informacji z WRKCh opr. TK

**Biuletyn  
MOSIŃSKI**

BIULETYN MOSIŃSKI. Redaguje zespół. Pracom redakcyjnym przewodniczy Teresa Kurzawa. Foto: Marek Rybczyński. Wydawca: Zarząd Miejski w Mosinie, 62-050 Mosina, Plac 20 Października 1, ☎ (0-61) 813-22-51. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść reklam i ogłoszeń oraz zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów nadesłanych materiałów. Materiałów nie zamówionych nie zwracamy. **Ostatnie materiały do druku** oddano 21.05.1999 r. **Skład i druk:** „Gazeta Gostyńska”, Osiedle Gawrony 7, 63-800 Gostyń, ☎ (0-65) 572-03-09, 572-54-44, e-mail: mjk1@polbox.com

# Wielkie inwestycje tuż!

## NAJPIERW ULICA FARBIARSKA

Zakończona została dokumentacja i jest już pozwolenie na budowę kanalizacji sanitarnej i deszczowej pomiędzy linią kolejową Poznań-Wrocław, a kanałem Mosińskim, dla ulic: Farbiarskiej, Wawrzyniaka, Mostowej, części Śremskiej (od torów kolejowych do Leszczyńskiej), Dworcowej, Nowej, Recznej, części Kolejowej, (od Śremskiej do Sowinieckiej) oraz części Sowinieckiej (od Farbiarskiej do torów kolejowych).

Gmina ogłosiła przetarg nieograniczony na wybór wykonawcy na całość zadania za wyjątkiem gazociągu. W dniu 6 maja br. odbyło się w tej sprawie spotkanie informacyjne z mieszkańcami, na którym zapoznani oni zostali z projektem technicznym i szczegółami związanymi z realizacją tej trudnej inwestycji. W spotkaniu uczestniczyła większość zainteresowanych. Prace, w myśl założenia, rozpoczną się około 10 lipca 1999 r. Całość robót na tym terenie zostanie zakończona jesienią 2000 r. W pierwszej kolejności wykonane zostanie przejście pod torami oraz prace w ul. Farbiarskiej i Wawrzyniaka. Jednym z wymogów określonych w specyfikacji jest prowadzenie przez wykonawcę prac budowlanych w okresie od lipca do października przez 6 dni w tygodniu od 7.00 do 20.00. W okresie późnojesiennym i zimowym czas pracy będą dyktowały warunki atmosferyczne.

Zainteresowani wykonaniem przyłącza kanalizacyjnego do swojej nieruchomości przez wykonawcę robót, równocześnie z wykonywaną siecią, proszeni są o złożenie wniosku w tej sprawie w Urzędzie Miejskim, w pokoju 15 (Referat Inwestycji), gdzie można otrzymać właściwy blankiet.

W najbliższym czasie Urząd wyda książeczki wpłat ratalnych na rzecz Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Na czas trwania robót zamknięte fragmenty ulic będą miały zagwarantowane objazdy, zgodnie z dokumentacją uzgodnioną z Komisją Bezpieczeństwa Rady Miejskiej oraz z Wydziałem Drogowym Wojewódzkiej Komendy Policji w Poznaniu.

Pomimo zabezpieczeń objazdów utrudnienia będą duże, wymagające zrozumienia i cierpliwości mieszkańców. Przy korzystaniu z wytyczonych przejść trzeba będzie zachować dużą ostrożność. W ulicy Farbiarskiej kanalizacja sanitarna i deszczowa będą układane w jednym wykopie na głębokości 4 metrów przy grubości rur o przekroju 400 do 800 mm.

Potężny sprzęt i głębokie wykopy będą okresowo bardzo komplikowały ruch pieszcy. Już dzisiaj zwracamy uwagę rodziców na konieczność zorientowania dzieci w skali niebezpieczeństwa w rejonie robót.

## MAŁE RONDO

Tak umownie będziemy nazywali inwestycję na skrzyżowaniu ulic: Mostowej, Krauthofera-Krotowskiego i Szosy Poznańskiej. Jest już komplet dokumentacji z pozwoleniem na przebudowę tego skrzyżowania. Gmina zawarła z Wielkopolskim Zarządem Dróg Wojewódzkich w Poznaniu porozumienie, w myśl którego będzie on prowadził to zadanie partycypując jed-

nocześnie w kosztach. Została wszczęta procedura przetargowa w Biuletynie Zamówień Publicznych w Warszawie. Z początkiem lipca br., w drodze przetargu nieograniczonego, zostanie wyłoniony wykonawca robót. Prace powinny zakończyć się do jesieni. WZDW przy okazji prac na małym rondzie zobowiązał się ułożyć nakładkę asfaltową nawierzchni Szosy Poznańskiej od światła przy szkole nr 1 do ronda.

Prowadzenie tego zadania równoległe w czasie z kanalizacją w ulicy farbiarskiej spotęguje utrudnienia ruchu w mieście. Wydaje się jednak celowe jak najszybsze wykonanie tych prac, mimo czasowych kłopotów komunikacyjnych, za które już teraz przepraszają inwestorzy i wykonawcy.

## PRZED ROZPOCZĘCIEM PRAC

Mieszkańcy ulicy Farbiarskiej otrzymali z Urzędu Miejskiego informację o utrudnieniach, jakie czekają ich od 10 lipca br. w związku z budową kanalizacji sanitarnej i deszczowej.

Ponieważ utrudnienia dotkną także innych użytkowników tej ulicy, publikujemy istotny fragment komunikatu.

**W szczególności utrudnienia te będą obejmowały:**

- całkowity zakaz postoju i parkowania
- zamknięcie targowiska miejskiego dla ruchu kołowego, dopuszczalny będzie jedynie handel artykułami dostarczonymi transportem „ręcznym”;
- ograniczony wjazd na teren targowiska (od strony obecnego wjazdu lub wzdłuż kanału) będzie możliwy tylko dla mieszkańców posesji położonych wzdłuż targowiska i kanału oraz samochodów dostawczych do stałych pawilonów handlowych;
- prace budowlane będą odbywały się od poniedziałku do soboty od godz. 7.00 do 20.00.

Natomiast osoby handlujące na targowisku otrzymały pismo informujące, że:

**w związku z budową kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ul. Farbiarskiej zostanie zamknięte dla ruchu kołowego targowisko miejskie, w okresie od 10 lipca br. do końca września br. W tym czasie będzie możliwe prowadzenie działalności handlowej na placu między ul. Strzelecką i Leszczyńską.**

Urząd Miejski nie gwarantuje specjalnego przygotowania ww. terenu, ale równocześnie odstępuje od pobierania opłat: targowej i targowiskowej, za działalność na tym terenie.

Na obecnym targowisku miejskim będzie możliwe prowadzenie handlu, ale wyłącznie artykułami dostarczonymi transportem ręcznym.

W obydwu pismach z-ca burmistrza Hubert Prałat przeprosił mieszkańców i użytkowników za utrudnienia związane z prowadzeniem prac i wyraził nadzieję na wyrozumiałość społeczeństwa.

TK

## Gminny front robót inwestycyjnych

- Zakończono zostało profilowanie dróg na terenie miasta i gminy.
- Trwają prace przy budowie kanalizacji sanitarnej we wsiach Drużyna — Nowinki. Z uwagi na wysoki poziom wód gruntowych, notowany na wielu obszarach kraju, konieczne było ułożenie rurociągu odprowadzającego wody gruntowe poza teren budowy, na drugą stronę linii kolejowej Poznań — Wrocław, do kanału Olszynka.
- Kanalizacja sanitarna dla wsi Rogalinek — Sasinowo jest w końcowej fazie uzgadniania m.in. z przyszłym eksploatatorem — PWiK w Poznaniu. Kolejnym etapem będzie wystąpienie do Starostwa Powiatowego o pozwolenie na budowę. Po ostatecznych uzgodnieniach z Agencją Budowy i Eksploatacji Autostrad zostanie ogłoszony przetarg nieograniczony na budowę. Materiały niezbędne do ogłoszenia przetargu gromadzi Referat Inwestycji U.M. w Mosinie.
- Biuro Projektów MAGAT opracowało dokumentację na budowę kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami dla wsi Babki. W toku załatwiania jest pozwolenie na budowę. Wykonano sieć gazową i przyłącza dla Nadleśnictwa Babki. Trwa procedura odbioru i przekazania inwestycji do eksploatacji przez WOZG Poznań.
- Opracowana jest dokumentacja na dodatkowe przyłącza kanalizacyjne we wsi Pecna. W końcowej fazie jest załatwianie pozwolenia na budowę, które wyda Starostwo Powiatowe.
- W końcowej fazie opracowania znajduje się dokumentacja na budowę sieci gazowej dla wsi Radzewice. Trwają prace nad uzyskaniem pozwolenia wodnoprawnego na przejście gazociągu pod rowem Radzewickim.

# Przetargi

● 20 kwietnia 1999 r. w trybie „zapytania o cenę” rozstrzygnięto przetarg na zakup i reinstalację podzespołów komputerowych do 11 najstarszych stacji komputerowych. Powyższy zakup był konieczny z uwagi na tzw. „problem roku 2000”, ponieważ sprzęt klasy 486 nie będzie działał prawidłowo po 1 stycznia 2000 roku.

Przetarg wygrała firma PPUH „PLUS” z Poznania, oferując usługi za około 19.800 zł (brutto), przy najdroższej ofercie ponad 22.300 zł (brutto).

● Ogłoszono dwa przetargi dotyczące straży pożarnej, na podstawie zapisu w budżecie 99 oraz akceptacji rozdysponowania środków przyjętej 19 kwietnia br. przez Miejsko — Gminny Zarząd OSP RP:

1) przetarg nieograniczony na dostarczenie — wraz z montażem — trzech bram garażowych do remizy strażackiej przy ul. Śremskiej. Rozstrzygnięcie nastąpiło 20 maja br.

2) przetarg nieograniczony na używany samochód ratowniczo-gaśniczy wraz z określonym wyposażeniem dla OSP Mosina. Wyniki przetargu wyznaczonego na 27 maja podamy w następnym numerze BM.

● Urząd Miejski przejął aktem notarialnym (za długi) od SFM budynek biurowo-mieszkalny wraz z działką przy ul. Sowinieckiej 6c. W związku z tym ogłoszony został przetarg nieograniczony na wykonanie pełnobrańowej dokumentacji technicznej, wraz z uzgodnieniami i pozwoleniami, dotyczącej podziału budynku na samodzielne mieszkania. Rozstrzygnięcie przetargu wyznaczono na 27 maja br.

Po wielu perturbacjach ruszyła procedura przetargowa, a w dalszej kolejności budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w rejonie wyznaczonym przez: tor kolejowy Poznań — Wrocław — ul. Śremską i Mostową — kanał Mosiński. W pierwszej kolejności prace obejmą ulice: Farbiarską, Wawrzyniaką, Sowiniecką (do toru), część Kolejowej, Nową i Dworcową. Zakres prac na rok 99 dokładnie określi przetarg.

Umowa na prace zostanie podpisana po rozstrzygnięciu przetargu nieograniczonego, ogłoszonego w Biuletynie Zamówień Publicznych. Termin składania ofert upływa 17 czerwca br.

Dnia 6 maja br. odbyło się spotkanie, za zaproszeniami imiennymi, z mieszkańcami i przedstawicielami firm z terenu objętego pierwszym etapem prac. Zostali oni poinformowani o procedurach, planach i utrudnieniach związanych z tą inwestycją. Inwestora reprezentowali: Maria Wyzuj i Małgorzata Mierzyńska z Referatu i Inwestycji, Paweł Tomczak — projektant oraz z-ca burmistrza Hubert Prałat. Od dnia 12 maja zaczęła się akcja informacyjna nt. utrudnień, przewidywanych na czas budowy, tj. od 10 lipca do zakończenia prac. Największe trudności odczują mieszkańcy ul. Farbiarskiej i handlujący na targowisku miejskim.

● Zarząd Miejski w Mosinie, działając na podstawie art. 28, 29, 30, w związku z art. 15 ust. 1 ustawy o zamówieniach publicznych (jednolity tekst Dz. U. Nr 119 z 1998 r. poz. 773), ogłosił przetarg nieograniczony na opracowanie pełnobrańowego projektu wykonawczego adaptacji istniejącego budynku biurowo-mieszkalnego wraz z uzyskaniem decyzji na zmianę sposobu użytkowania. Specyfikację istotnych warunków zamówienia (wraz ze specyfikacją techniczną) można było odbierać w pokoju nr 30 Urzędu Miejskiego w Mosinie Plac 20 Października 1, w godzinach urzędowania. Termin składania ofert upłynął 27 maja 1999 r.

● **Przetarg na prace w Ośrodku Kultury.** Na wykonanie robót wykończeniowych w części pomieszczeń Ośrodka Kultury i Sportu w Mosinie ogłoszono przetarg nieograniczony, o czym informował Biuletyn Zamówień Publicznych z dnia 16 lutego 1999 r. Informacje o przetargu wywieszone były też na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego i Ośrodka Kultury. Rozstrzygnięcie nastąpiło 6 kwietnia. Rozpatrywano 7 zgłoszonych ofert, z których najkorzystniejsza okazała się propozycja P.U.T. TECHNUS — s-ka z o.o. z Poznania. Firma ta w ogólnej ocenie komisji przetargowej uzyskała najwyższą punktację, co zadecydowało o jej wyborze. Zaskakujący był fakt, że do przetargu nie przystąpiła żadna firma miejscowa. Ofertowa cena zlecenia wynosi 257.500 zł. Prace zostaną wykonane do 31 lipca 1999 r.

## Z OSTATNIEJ CHWILI

● **Po przetargu dla OSP.** 20 maja br. rozstrzygnięty został przetarg na dostawę i wykonanie bram wjazdowych do remizy OSP przy ul. Śremskiej. Przetarg wygrała firma ŻALUX Wojciecha Kubickiego z Poznania, za 31.600.80 brutto.

## „CONSENSUS” MA ROK

**S**półka „CONSENSUS” ma zaszczyt poinformować Szanownych Państwa, że dnia 18 maja minęła pierwsza rocznica naszej działalności jako Zespołu Przychodni Lekarza Rodzinnego.

Działamy na terenie całej Gminy Mosina, podlegają nam ośrodki zdrowia w Rogalinie, Pecnej, Babbach i przychodnia na terenie ośrodka zdrowia w Mosinie.

Zgodnie z wymogami Wielkopolskiej Regionalnej Kasy Chorych, z którą posiadamy umowę kontraktową na udzielanie świadczeń zdrowotnych, przedstawiliśmy listę podopiecznych, którzy z własnej woli przystąpili do naszego Zespołu Przychodni.

Ilość pacjentów zdeklarowanych przekroczyła nasze najśmielsze oczekiwania i wynosi blisko 12500 osób, w tym 4500 mieszkańców z Mosiny. Jest to powód do wielkiej satysfakcji i daje nam siłę do dalszych poszukiwań rozwiązań w celu polepszenia warunków udzielania świadczeń zdrowotnych. Na trwałe wpisaliśmy się w krajobraz tej gminy dzięki jej mieszkańcom i to właśnie Im w dniu naszej pierwszej rocznicy chcemy złożyć serdeczne podziękowania. To właśnie pacjenci, którym nie było wszystko

jedno, dali nam siłę do przetrwania w bardzo trudnych chwilach naszej działalności, a było ich wiele. Z prawdziwą przyjemnością powiadamy, że został wykonany pierwszy krok w kierunku dostosowania architektury budynku przychodni w Mosinie do działalności i potrzeb spółki „Vis-Medica”, spółki „Consensus” oraz spółki stomatologicznej „Modent”. Projekt dostosowania jest już gotowy i spełnia wszelkie normy i wymogi przewidziane dla obiektów służby zdrowia. Spółka „Consensus” nie stawiała wykonawcy projektu żadnych szczególnych wymagań, wykazaliśmy wolę zaakceptowania każdego projektu, który zabezpieczy nasze potrzeby choćby w minimalnym zakresie. Jesteśmy gotowi do wszelkich kompromisów, które doprowadzą do odejścia w zapomnienie niepotrzebnie nagłaśnianego „konfliktu”, który stał się pożywką dla niektórych mediów i tak naprawdę nikomu się nie przysłużył. Raz jeszcze serdecznie dziękujemy naszym pacjentom za godną, a nawet i odważną postawę, która to dała nam prawo do trwałego zaistnienia w tym nowym systemie ochrony zdrowia.

Serdecznie dziękujemy  
W imieniu spółki „Consensus”  
**lek. med. Zbigniew Andrusiak**  
— kierownik zespołu

## Rozbudowa wysypiska

**K**ończy się użytkowanie kwatery nr II na składowisku odpadów w Sroczku Małym. Tam wywożone były śmieci z gmin: Mosina, Czempin, Luboń, Stęszew, Puszczykowo oraz z Odlewni Żeliwa w Śremie. Dalsze korzystanie z tego wysypiska wymagało budowy nowej kwatery. Zadanie to zostanie zrealizowane wspólnie przez gminy: Stęszew, Czempin i Mosina. Warunkiem przystąpienia do budowy kolejnej kwatery było podjęcie stosownej uchwały przez rady miejskie tych gmin. W Mosinie taką uchwałę podjęto na sesji w dniu 25 marca br. Nosi ona nr IX/101/99. Kolejny etap to przeprowadzenie procedury przetargowej zgodnie z zamówieniami publicznymi. Projekt budowy kwatery nr III na składowisku odpadów komunalnych w Sroczku Małym został przygotowany staraniem Gminy Stęszew. Jej też uczestnicy porozumienia powierzyli prowadzenie całości spraw związanych z budową i eksploatacją składowiska. W komisji przetargowej będą uczestniczyli przedstawiciele wszystkich zainteresowanych gmin. Kosztami obłożono równo wszystkie — po 33,33%.

Przewiduje się zakończenie prac przy budowie III kwatery i początek jej eksploatacji pod koniec jesieni 1999 r. Z dużym prawdopodobieństwem można przyjąć, że wybudowana kwatera rozwiąże problem składowania śmieci na okres około 20 lat.

21 maja br. odbyło się pierwsze posiedzenie Komisji Przetargowej w trybie jawnym, na którym odczytano propozycje cenowe 10 oferentów oraz sprawdzono zgodność dokumentacji ze specyfikacją. Proponowane ceny wahały się od około 1.100.000 zł do 2.270.000 zł brutto.

## Harmonogram wywozu wielkich gabarytów

Urząd Miejski w Mosinie kontynuuje akcję wywozu dużych gabarytowo odpadów, finansowaną przez Gminny Fundusz Ochrony Środowiska.

Przypominamy harmonogram zbiórki na terenie miasta i gminy, aby umożliwić przygotowanie się do zbicia niewygodnych odpadów w cywilizowany sposób.

**15 czerwca 1999 r.** Od torów kolejowych Osowej Góry — centrum miasta do Kanału Mosińskiego.

**13 lipca 1999 r.** Krosinko, Dymaczewo Nowe, Dymaczewo Stare, Bolesławiec, Borkowice, Drużyna, Nowinki, Pecna.

**10 sierpnia 1999 r.** Rejon miasta ograniczony torami kolejowymi Poznań — Wrocław oraz Kanałem Mosińskim do wsi Krosno.

**14 września 1999 r.** Osiedle „Za Barwą”.

**12 października 1999 r.** Osiedle „Nowe Krosno” oraz wieś Krosno.

**16 listopada 1999 r.** Sowiniec, Sowinki, Baranówko, Baranowo, Krajkowo.

W określonych wyżej terminach Zakład Usług Komunalnych dokona zbiórki odpadów wielkogabarytowych, takich jak: stare meble, artykuły gospodarstwa domowego, złom itp.

## Dar krwi

W dniu 7 maja br. przed Ośrodkiem Kultury stanął ambulans PCK, aby od honorowych dawców przyjąć krew dla poznańskich placówek medycznych. Zgłosiło się 16 osób — w tym pięciu policjantów z naszego posterunku, z komendantem włącznie. Powiększyli wojewódzki bank krwi o 7,5 litra cennego daru.

## Uregulowanie

Umową darowizny, w obecności notariusza, Urząd Miejski przekazał grunt o powierzchni 7.360 m<sup>2</sup> na rzecz Parafii Rzymsko-Katolickiej pw. św. Mikołaja w Mosinie. Grunt przekazany został na prowadzenie i utrzymanie już istniejącego mosińskiego cmentarza. Było to uregulowanie zaległych spraw własnościowych.

Ze strony Urzędu dokument podpisali burmistrzowie Jan Kałuziński i Jan Marciniak, ze strony parafii proboszcz ksiądz Edward Majka.

# REGULAMIN ORGANIZACYJNY URZĘDU MIEJSKIEGO (c.d.)

W poprzednim numerze Biuletynu zamieściliśmy pierwszą część Uchwały RM Nr X/105/99. Zgodnie z obietnicą przedstawiamy zadania kolejnych jednostek organizacyjnych Urzędu Miejskiego.

## 3.2. Referat Finansowo-Budżetowy

Do zakresu działania i kompetencji Skarbnika należy w szczególności:

- 1) nadzór nad prawidłową działalnością finansową Gminy;
- 2) przekazywanie pracownikom samorządowym wytycznych do opracowania niezbędnych informacji związanych z projektem planu budżetowego;
- 3) kontrasygnowanie dokumentów stanowiących podstawę do wydatkowania środków finansowych oraz innych świadczeń majątkowych;
- 4) opracowywanie sprawozdań finansowych z realizacji budżetu Gminy i bieżące informowanie Zarządu o jego wykonywaniu;
- 5) przeprowadzanie kontroli finansowej i w tym celu przygotowywanie i organizowanie obiegu dokumentów finansowych;
- 6) współpraca z urzędami skarbowymi, bankami oraz Regionalną Izbą Obrachunkową;
- 7) uczestniczenie w pracach Rady i Zarządu Miejskiego;
- 8) rozliczenia z sołectwami;
- 9) kierowanie Referatem Finansowo-Budżetowym.

Do zakresu działania Referatu Finansowo-Budżetowego należy w szczególności:

- 1) współuczestniczenie w opracowywaniu programów gospodarczych i prognoz finansowych dla Gminy;
- 2) sporządzanie projektu rocznego budżetu Gminy i jej jednostek pomocniczych oraz przedkładanie go Zarządowi Miejskiemu;
- 3) prowadzenie spraw podatkowych, opłat i innych wpływów Gminy (wymiar, egzekucja, ewidencja, kontrola);
- 4) prowadzenie gospodarki funduszami, będącymi w dyspozycji Gminy, w porozumieniu z właściwymi referatami i jednostkami Gminy;
- 5) prowadzenie spraw płacowych pracowników Urzędu;
- 6) prowadzenie spraw kasowych Urzędu;
- 7) organizowanie i kontrolowanie prawidłowego obiegu dokumentacji niezbędnej dla rachunkowości;
- 8) przeprowadzanie wyceny inwentaryzacyjnej środków trwałych i przedmiotów nietrwałych Urzędu;
- 9) wydawanie zaświadczeń o stanie majątkowym i rodzinnym.

## 3.3. Referat Komunikacji

Do zakresu działania Referatu należy w szczególności:

- 1) rejestracja i ewidencjonowanie wszelkich pojazdów samochodowych, ciągnięć rolniczych, przyczep, motocykli oraz motorowerów;
- 2) wyrejestrowywanie pojazdów z ruchu;
- 3) wypisywanie i wydawanie praw jazdy, kart motorowerowych, rowerowych, kart woźnicy oraz prowadzenie dokumentacji z tym związanej;
- 4) realizowanie orzeczeń kolegiów i sądów w sprawie zakazu prowadzenia pojazdów mechanicznych;
- 5) przechowywanie i ewidencjonowanie zatrzymanych przez organy nadzoru ruchu dowodów rejestracyjnych pojazdów;
- 6) prowadzenie spraw lokalnej komunikacji pasażerskiej i nadzór nad nią.

## 3.4. Referat Inwestycji, Planowania Przestrzennego i Budownictwa

Do zakresu działania Referatu należy w szczególności:

- 1) prowadzenie procesu inwestycyjnego:
    - a) programowanie,
    - b) organizowanie przetargów,
    - c) współpraca z projektantami,
    - d) przygotowywanie umów,
    - e) nadzór nad wykonawstwem,
    - f) organizacja odbioru.
- Zadania te dotyczą inwestycji komunalnych takich jak:
- budowa i modernizacja dróg;
  - sieć wodociągowa;
  - kanalizacja sanit. i burzowa;
  - energia elektryczna, oświetleniowa;
  - oczyszczanie ścieków;
- 2) nadzór nad działalnością społecznych komitetów realizujących ww. inwestycje na terenie Gminy;
  - 3) prowadzenie spraw związanych z utrzymaniem lokalnych dróg, ulic, mostów i placów;
  - 4) opracowywanie, uzgadnianie, upublicznianie projektów miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego;
  - 5) dokonywanie okresowej oceny skutków zmian w zagospodarowaniu przestrzennym wynikającym z realizacji planu miejscowego i oceny aktualności tego planu;
  - 6) wydawanie decyzji dot. warunków zabudowy i zagospodarowania terenu;
  - 7) przyjmowanie zgłoszeń o rozbiórkach obiektów budowlanych i przekazywanie sprawy dalej zgodnie z kompetencjami;
  - 8) kompletowanie powykonawczych dokumentacji geodezyjnych dotyczących infrastruktury komunalnej.

## 3.5. Referat Geodezji, Gospodarki Nieruchomościami, Ochrony Środowiska, Rolnictwa i Leśnictwa

Do zakresu działania Referatu należy w szczególności:

- 1) prowadzenie spraw związanych z wykupem, zbywaniem, zamianą, dzierżawą nieruchomości zabudowanych jak i niezabudowanych;
- 2) przekazywanie gruntów w zarząd, dzierżawę, użytkowanie;

- 3) przekazywanie do publicznej wiadomości informacji o nieruchomościach przeznaczonych do sprzedaży lub dzierżawy, prowadzenie procesu sprzedaży i dzierżawy;
- 4) gospodarowanie gruntami rolnymi i leśnymi stanowiącymi własność Gminy;
- 5) określanie warunków i przygotowanie decyzji o wyłączeniu gruntów rolnych z produkcji;
- 6) współdziałanie z instytucjami zajmującymi się rolnictwem;
- 7) prowadzenie spraw akcji przeciwpowodziowej;
- 8) spis rolny;
- 9) przygotowywanie decyzji określających opłaty za nierolnicze wykorzystywanie gruntów;
- 10) nadzór i inicjowanie prac rekultywacyjnych gruntów zdewastowanych i zdegradowanych;
- 11) organizacja, nadzór i kontrola zadrzewień na terenie Gminy;
- 12) koordynacja całokształtu działań związanych z ochroną przyrody — w tym współpraca z Radą i Dyrekcją Wielkopolskiego Parku Narodowego;
- 13) współpraca z Zarządem Lasów Państwowych i Leśnictwami;
- 14) współpraca z zarządcami dróg publicznych w zakresie drzewostanu przydrożnego;
- 15) opiniowanie wniosków o przeznaczenie gruntów nieleśnych lub nieużytków do zalesienia, występowanie z własnymi wnioskami w tych sprawach;
- 16) przygotowywanie zezwoleń na usunięcie drzew lub krzewów z terenów nieruchomości, opiniowanie wniosków w tych sprawach;
- 17) prowadzenie spraw z zakresu ochrony środowiska, ochrony przyrody, gospodarki wodnej, ochrony złóż surowców mineralnych;
- 18) prowadzenie spraw z zakresu ochrony przed zanieczyszczeniami atmosfery, gruntów i wody;
- 19) przyjmowanie i przekazywanie zgłoszeń właściwym służbom oraz instytucjom o podejrzeniu o zachorowanie zwierząt na chorobę zakaźną;
- 20) prowadzenie spraw z zakresu łowiectwa i ochrony zwierząt łownych;
- 21) współpraca z Agencją Własności Rolnej Skarbu Państwa;
- 22) utrzymywanie czystości, estetyki, prawidłowego stanu sanitarnego Gminy;
- 23) prowadzenie spraw administracyjnych z zakresu mieszkalnictwa komunalnego;
- 24) prowadzenie spraw przekwaterowania i eksmisji;
- 25) prowadzenie spraw związanych z numeracją porządkową nieruchomości;
- 26) prowadzenie spraw związanych z dodatkami mieszkaniowymi.

## 3.6. Ośrodek Pomocy Społecznej

- 1) Ośrodek wykonuje zadania własne i zlecone Gminie w zakresie pomocy społecznej, a w szczególności:
  - a) dokonuje analizy i oceny zjawisk rodzących zapotrzebowanie na świadczenia pomocy społecznej;
  - b) przyznaje i wypłaca przewidziane przepisami świadczenia.
- 2) Do zadań własnych z zakresu pomocy społecznej realizowanej przez Gminę należą:
  - a) kierowanie do domów pomocy społecznej i ośrodków opiekuńczych osób wymagających opieki;
  - b) przyznawanie i wypłacanie zasiłków celowych;
  - c) przyznawanie pomocy rzeczowej;
  - d) świadczenie usług opiekuńczych w miejscu zamieszkania;
  - e) sprawienie pogrzebu określone przepisami, prawa;
  - f) współdziałanie z Gminną Komisją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych;
  - g) inne zadania z zakresu pomocy społecznej wynikające z potrzeb Gminy.
- 3) Do zadań zleconych Gminie z zakresu pomocy społecznej należą:
  - a) przyznawanie i wypłacanie zasiłków stałych oraz przysługujących do nich dodatków;
  - b) przyznawanie i wypłacanie zasiłków okresowych;
  - c) inne zadania wynikające z programów pomocy społecznej, mających na celu ochronę poziomu życia osób i rodzin.

## 3.7. Referat Spraw Obywatelskich

Do zadań Referatu należy w szczególności:

- 1) prowadzenie dokumentacji i wydawanie dokumentów stwierdzających tożsamość;
- 2) prowadzenie ewidencji ludności w systemie kart osobowych i komputerowego zapisu danych;
- 3) egzekwowanie przestrzegania przepisów meldunkowych z wydawaniem decyzji;
- 4) sporządzanie spisów wyborców dla wyborów do Sejmu RP, Senatu RP, Prezydenta RP, wyborów samorządowych;
- 5) archiwizowanie akt Urzędu.

## 3.8. Referat Obrony Cywilnej, Spraw Wojskowych i Ochrony Pożarowej

Do zadań Referatu należy w szczególności:

- 1) prowadzenie rejestracji i ewidencji poborowych;
- 2) udział w organizacji i prowadzeniu poboru wojskowego;
- 3) przygotowywanie decyzji w sprawach indywidualnych poborowych;
- 4) organizowanie i prowadzenie spraw z zakresu przygotowania ludności i miasta komunalnego na wypadek wojny;
- 5) współdziałanie z organami wojskowymi w ramach powszechnego obowiązku obrony cywilnej;
- 6) prowadzenie akcji ratowniczych w przypadkach klęsk żywiołowych i katastrof;
- 7) współdziałanie z właściwymi organizacjami ochrony pożarowej i zapewnienie dopełnienia obowiązków Gminy w zakresie tej ochrony (zasoby wody, środki alarmowania i łączności, warty przeciwpożarowe, nadzór nad terenowymi strażami pożarnymi);
- 8) koordynowanie działalności gminnych jednostek straży pożarnej;
- 9) współpraca z Państwową Strażą Pożarną, Komendantem i Gminnym Związkiem OSP;

10) prowadzenie kancelarii dokumentów tajnych i poufnych.

### 3.9. Urząd Stanu Cywilnego

Do zakresu działania należy:

- 1) przyjmowanie oświadczeń o wstąpieniu w związki małżeńskie;
- 2) sporządzanie aktów stanu cywilnego:
  - urodzeń, małżeństw, zgonów;
- 3) wydawanie odpisów z ksiąg stanu cywilnego;
- 4) wydawanie decyzji w oparciu o Prawo o Aktach Stanu Cywilnego.

### 3.10. Straż Miejska

Do zakresu działania Straży Miejskiej należy w szczególności:

- 1) porządek, ład i czystość na terenie Gminy;
- 2) współdziałanie z Policją na zasadach określonych odrębnymi przepisami;
- 3) współdziałanie z Policją, prokuraturą, sądami, organami państwowymi, samorządowymi i organizacjami społecznymi w celu ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego;
- 4) kontrola przestrzegania przepisów przeciwpożarowych i współdziałanie w tym zakresie z organami straży pożarnej;
- 5) kontrola przestrzegania przepisów sanitarno-porządkowych i ochrony środowiska oraz współdziałanie w tym zakresie z zainteresowanymi organami;
- 6) kontrola przestrzegania innych przepisów porządkowych i administracyjnych związanych z działalnością publiczną lub obowiązujących w miejscach publicznych oraz sygnalizowanie właściwym organom stwierdzone zaniedbania i przypadki wymagające natychmiastowej interwencji;
- 7) szczegółowe uregulowania prawne określa Statut Straży Miejskiej z dnia 6.04.1994 r.

### 3.11. Referat Działalności Gospodarczej i Ochrony Zdrowia

Do zakresu działania należy w szczególności:

- 1) ewidencjonowanie działalności gospodarczej;
- 2) przygotowywanie decyzji dot. obrotu napojami alkoholowymi;
- 3) wydawanie zaświadczeń o czasowym wyłączeniu placówek handlowych i gastronomicznych z działalności;
- 4) prowadzenie spraw z zakresu ochrony zdrowia;
- 5) zbieranie informacji dot. Gminy (bank danych) w sprawach:
  - a) bezrobocia
  - b) rynku pracy.

### 3.12. Samodzielne Stanowisko ds. Oświaty i Wychowania

Do zakresu działania należy w szczególności:

- 1) współdziałanie na rzecz oświaty z dyrektorami:
  - szkół, przedszkoli;
- 2) ścisły kontakt z dyrektorem ZEAS-u w celu prawidłowego działania szkół i przedszkoli;
- 3) organizowanie cyklicznych spotkań z dyrektorami szkół i przedszkoli;
- 4) przyjmowanie interesantów oraz udzielanie im wyjaśnień i pomocy;
- 5) informowanie odpowiedniej Komisji Rady Miejskiej oraz przełożonych o istotnych problemach oświaty na terenie Gminy;
- 6) bieżący kontakt z Kuratorium Oświaty.

### 3.13. Samodzielne Stanowisko ds. podziałów gruntów

- 1) Rozpatrywanie wniosków podziałowych.
- 2) Przygotowywanie decyzji administracyjnych dot. podziału.
- 3) Współpraca i współdziałanie w tym zakresie z Referatami Inwestycji, Planowania Przestrzennego i Budownictwa oraz Geodezji, Gospodarki Nieruchomościami, Ochrony Środowiska, Rolnictwa i Leśnictwa.

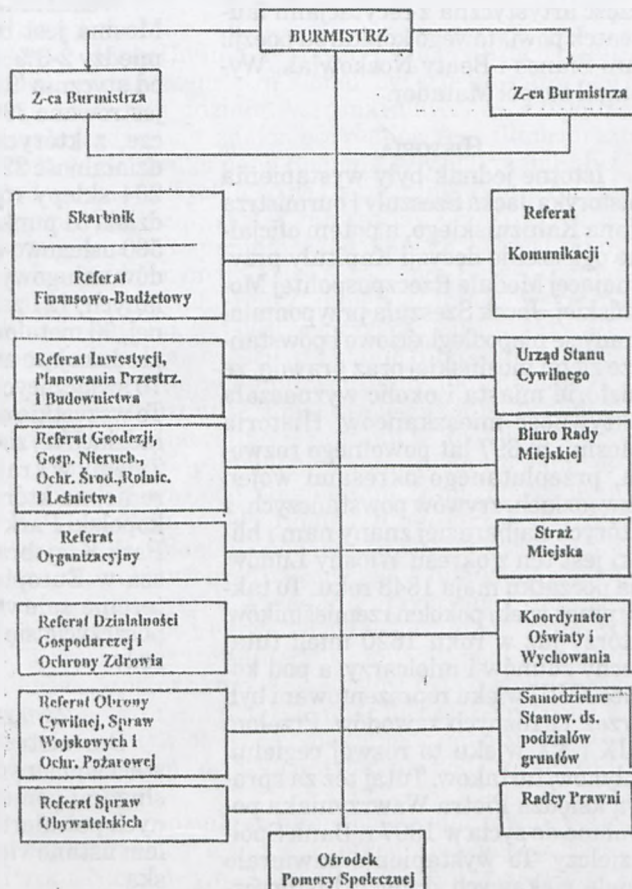
### 3.14. Biuro Rady Miejskiej

- 1) Prowadzenie spraw z zakresu obsługi Rady Miejskiej i jej Komisji.
- 2) Załatwianie spraw radnych.

## Rozdział IV Zasady ogólne

1. Obowiązki kierowników komórek organizacyjnych Urzędu i jednostek organizacyjnych Gminy:
  - a) nadzorowanie i organizowanie prawidłowej pracy kierowanej jednostki lub komórki;
  - b) nadzorowanie i kontrolowanie pracy podległych pracowników, w tym czynno-

- ści kancelaryjnych;
  - c) dokonywanie okresowej oceny pracy tych pracowników oraz występowanie z wnioskami osobowymi (wyróżnianie, nagradzanie, karanie);
  - d) współpraca ze Skarbnikiem Gminy przy opracowywaniu budżetu Gminy (w zakresie dotyczącym danej komórki i jednostki);
  - e) zapewnienie harmonijnej współpracy z innymi komórkami i jednostkami organizacyjnymi w tym sprawnego i szybkiego obiegu dokumentów i informacji;
  - f) gromadzenie wszelkich przepisów prawnych dotyczących działalności prowadzonej przez daną komórkę;
  - g) szkolenie pracowników na stanowiskach pracy;
  - h) podpisywanie decyzji i pism w zakresie udzielonego przez Burmistrza pełnomocnictwa.
2. Zadania wspólne wszystkich pracowników:
    - a) posiadanie i znajomość przepisów prawnych w zakresie prawa samorządowego, kodeksu postępowania administracyjnego i przepisów gminnych;
    - b) ciągłe analizowanie przepisów prawnych i wzajemne informowanie się o zmianach; znajomość orzecznictwa;
    - c) umiejętność właściwego kontaktowania się z mieszkańcami i innymi interesantami oraz administracją rządową i samorządową;
    - d) umiejętność uzyskania wykładni prawa w sprawach wątpliwych lub nie rozstrzygniętych normą prawną zarówno od rady prawnej jak i od specjalistycznych organów administracji;
    - e) sygnalizowanie stwierdzonych nieprawidłowości bezpośrednio przełożonemu lub Zarządowi Miejskiemu.
  3. Wymagania kwalifikacyjne wszystkich pracowników samorządowych określa Rozporządzenie Rady Ministrów w sprawie wynagradzania pracowników samorządowych.



## Dobrodzieje dzieciom

Będzie to już III festyn Stowarzyszenia Pomocy Potrzebującym św. Antoniego, które jest pomysłodawcą i jedynym organizatorem imprezy przy współpracy z Ośrodkiem Kultury i pomocy wielu bezimiennych dobrodziejów. Festyn odbędzie się w niedzielę 6 czerwca, ponownie „pod lipami” na boisku Szkoły Podstawowej Nr 1 przy ul. Szkolnej.

Nie zmienił się także cel imprezy. Pieniądze uzyskane w tym roku przeznaczone będą na zorganizowanie wakacji dzieciom, których rodziców nie stać na to. Nowością będzie tylko słoneczna pogoda, którą zapewnią synoptycy i starzy górale na dzień festynu.

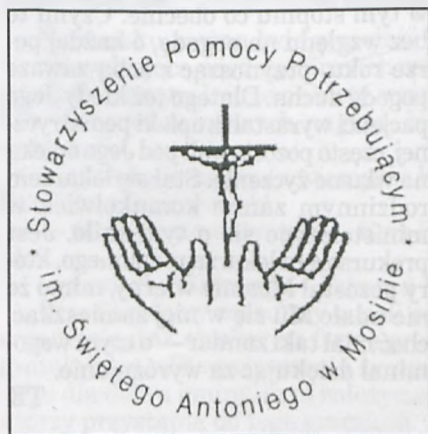
W dniach 26 lipca do 8 sierpnia Stowarzyszenie poprowadzi obóz w Bobrowie k. Czaplinka, zapewniając 65 dzieciom fachową opiekę wolontariuszy. Zorganizowanie turnusu własnymi siłami znacznie obniży koszty. Jeśli fundusze pozwolą do-

datkowa grupa dzieci zostanie wysłana na wakacje z organizatorami, którzy zaproponują najkorzystniejszą ofertę.

Ile dzieci wyjedzie na wakacje zależy od nas wszystkich. Dlatego Stowarzyszenie serdecznie zaprasza do wzięcia udziału w festynie zapewniając zabawy i konkursy z nagrodami dla dzieci oraz niespodziankę dla najmłodszych jakiej jeszcze w Mosinie nie było (dmuchany zamek i zjeżdżalnia). Ponadto: kiermasz eleganckiej odzieży i obuwia oraz stoisko z kwiatami, niepowtarzalna grochówka i jak zawsze wielka loteria z nagrodami, w której każdy los wygrywa. Jeśli nie będzie to rzecz materialna, to nagrodą będzie satysfakcja i zadowolenie, że pomogliśmy potrzebującym. A wygrać można m.in. TV kolorowy 21 calowy oraz 2 okna plastikowe.

Stowarzyszenie ma nadzieję spotkać „pod lipami” liczną reprezentację społeczeństwa Mosiny, które w poprzednich latach nie zawiodło, dając dowód wrażliwości i ofiarności.

TK



# Po Święcie Mosiny

## Uroczysta sesja Rady Miejskiej

Tegoroczne dni Rzeczypospolitej Mosińskiej przeszły do historii. Z wielu propozycji programowych tych dni warto wspomnieć najważniejsze. Na pewno zalicza się do nich uroczysta sesja Rady Miejskiej z odmiennym niż zazwyczaj programem. Uroczysta treścią i oprawą. Tę ostatnią zapewniła orkiestra ZHP pod batutą Marka Kordowskiego i chór kościelny prowadzony przez Janusza Walczaka. Była też część artystyczna z recytacjami laureatów powiatowego konkursu poezji: Ani Sianos i Beaty Noskowiak. Wystąpił zespół Matador.

### HISTORIA

Istotne jednak były wystąpienia historyka Jacka Szeszuły i burmistrza Jana Kałuzińskiego, a potem oficjalne ogłoszenie decyzji Kapituły przyznającej Medale Rzeczypospolitej Mosińskiej. Jacek Szeszuła przypomniał tradycje niepodległościowe i powstańcze ziemi mosińskiej oraz prawdę, że historii miasta i okolic wyznaczała aktywność mieszkańców. Historia Mosiny to 697 lat powolnego rozwoju, przeplatane okresami wojen szwedzkich, zrywów powstańczych, z których najbardziej znany nam i bliiski jest ten z okresu Wiosny Ludów, na początku maja 1848 roku. To także praca wielu pokoleń rzemieślników, którzy już w roku 1620 mieli tutaj cechy zdunów i mielarzy, a pod koniec XVIII wieku reprezentowani byli przez 11 różnych zawodów. Przełom XIX i XX wieku to rozwój cegielni, młynów, tartaków. Tutaj też za sprawą księdza Piotra Wawrzyniaka powołano do życia w 1907 r. Bank Spółdzielczy. To wystąpienie zawierało wiele ciekawych danych historycznych.

### NASZE DZISIAJ

Natomiast o Mosinie dzisiejszej liczącej 11.870 mieszkańców oraz należących do gminy 21 wsiach sołectkich z 11.323 mieszkańcami — mówił burmistrz Jan Kałuziński. O szybkim obecnie rozwoju gminy decyduje duże zainteresowanie budownictwem mieszkalnym. W 1998 roku wydano 491 decyzji o warunkach zabudowy. Od roku 1995 jesteśmy gminą w pełni zwodociągowaną. Sprawnie działająca oczyszczalnia ścieków przyjmuje coraz więcej nieczystości z terenu gminy, bowiem wydłuża się sieć kanalizacyjna. Poprawiającej się

czystości gleby i wody odpowiadać będzie czystość powietrza, bowiem do coraz dłuższej sieci gazowej podłącza się coraz więcej użytkowników. Na terenie gminy jest już zainstalowanych 4500 stacji telefonicznych — co piąty mieszkaniec jest posiadaczem telefonu. Działa też 30 publicznych aparatów telefonicznych, szanowanych przez użytkowników, o czym świadczy znikoma ilość awarii. Wybudowano lub zmodernizowano 20 stacji transformatorowych z doprowadzeniem linii niskiego i wysokiego napięcia.

Wskaźnik bezrobocia w gminie Mosina jest bardzo niski, waha się między 2-3%. W okresie 16 miesięcy od stycznia '98 do kwietnia br. zarejestrowano 3903 podmioty gospodarcze, z których aktualnie prowadzi działalność 2200. W gminie są ponad 204 sklepy różnych branż, ponadto działa 51 punktów gastronomicznych, 560 usługowo-handlowych, 356 zakładów usługowych remontowo-budowlanych, 121 zakładów branży drzewnej, 96 metalowej, 89 krawieckich, 32 produkujące artykuły spożywcze oraz 70 świadczących usługi transportowe. Te wszystkie dane dobrze świadczą o ludziach tej ziemi i ich gospodarzach. Żyjemy w krajobrazowo pięknym terenie, na którym znajdują się: Wielkopolski Park Narodowy, Rogaliński Park Krajobrazowy oraz najliczniejsza w Europie populacja dębów na terenie zalewowym Warty. Możemy poszczycić się 981 pomnikami przyrody.

### ZWIĄZANI Z TĄ ZIEMIĄ

Burmistrz nawiązał także do postaci wpisanych w naszą historię zasługami ponadlokalnymi, odznaczonych pośmiertnie honorowym Medalem ustanowionym przez Radę Miejską:

— Jakuba Krauthofera-Krotowskiego — za umiłowanie wolności i proklamowanie Rzeczypospolitej Mosińskiej na tym skrawku wolnej polskiej ziemi, oraz

— hrabiego Edwarda Raczyńskiego, wybitnego polityka, prezydenta RP na uchodźstwie, który narodowi polskiemu przekazał znaczący majątek: pałac, dobra ziemskie i galerię obrazów w Rogalinie. Dobro Polski widział w wartości pojedynczego człowieka, czemu dał wyraz w modlitwie, zacytowanej przez burmistrza: „Boże miłosierny, dopomóż, abyśmy się poprawić

zdołali z wad naszych i żyli w prawości i cnocie — sprawując obowiązki dnia każdego”.

### ODZNACZENI MEDALEM RM

Szczególnym momentem uroczystej sesji było ogłoszenie decyzji Kapituły o przyznaniu Medali Rzeczypospolitej Mosińskiej wraz z uzasadnieniem, które przedstawili przewodniczący Rady i jego zastępcy.

Zasługi postaci historycznych Jakuba Krotowskiego i hrabiego Edwarda Raczyńskiego, o których wspominał burmistrz są powszechnie znane.

Medal Edwarda Raczyńskiego znajduje miejsce w podziemiach kaplicy w Rogalinie, gdzie spoczywa Jego ciało. Medal Jakuba Krauthofera-Krotowskiego przekazany został do Izby Muzealnej w Mosinie.

Osobiście odebrał Medal doktor Kazimierz Maciejewski. Znany wszystkim powojennym pokoleniom mieszkańców gminy i On ich znają-



**Doktor Maciejewski po otrzymaniu odznaczenia**

cy. Nie ma chyba domu, którego nie odwiedził przez 40 lat pracy na tym terenie i nie do policzenia są kilometry, które przemierzał pieszo, w czasach kiedy służba zdrowia nie dysponowała jeszcze środkami transportu w tym stopniu co obecnie. Czynił to bez względu na pogodę, o każdej porze roku, przynosząc z sobą zawsze pogodę ducha. Dlatego też kiedy Jego pacjenci wyrastali z opieki pediatrycznej, często pozostawali pod Jego opieką na własne życzenie. Stał się lekarzem rodzinnym zanim komukolwiek w ministerstwie się o tym śniło. Jest prekursorem lekarza rodzinnego, który pozostał Mosinie wierny, mimo że nie udało Mu się w niej zamieszkać, choć miał taki zamiar — o czym wspominał dziękując za wyróżnienie.

TK

## Msza św. za Ojczyznę

Mszę świętą w intencji Ojczyzny odprawiono w uroczystym dniu 3 Maja o godzinie 16.00 w lesie przy mogiłach bezimiennych ofiar drugiej wojny światowej.

Mszę św. celebrował ksiądz proboszcz Kanonik Edward Majka. Kazanie wygłosił przedstawiając tragiczne dzieje naszej Ojczyzny i niezmierną łaskę płynącą z Bożej Opatrzności i opieki Matki Boskiej.

Nastrój był podniosły. Ołtarz został ustawiony wśród soczystej majowej zieleni, ustrojony flagami narodowymi i miejskimi. Przybyły liczne delegacje różnych organizacji ze sztandarami i wiązkami kwiatów, a także wielu mieszkańców Mosiny i okolicznych wiosek. Podczas uroczystości śpiewał chór parafialny p.w. św. Cecylii i grała orkiestra harcerska.

Na zakończenie, ksiądz kanonik Edward Majka podziękował uczestnikom za tak liczne przybycie i stwierdził, że to miejsce kaźni w lesie jest naszą mosińską golgotą i takie uroczystości powinny odbywać się właśnie tutaj.

B.J.

## Pomysłowa promocja

Zawiazuje się Stowarzyszenie Przedsiębiorczości Mosińskiej. Jego założycielami są: Gospodarczy Bank Spółdzielczy oraz właściciele firm: AGRO, LUMO, MORIEL, ROMA, ZENTEX i ZAKŁAD GALANTERII METALOWEJ.

Siódemka założycieli Stowarzyszenia postanowiła zaprezentować swoje wyroby i usługi na kiermaszu w dniu 2 maja w czasie Dni Rzeczypospolitej Mosińskiej. W namiotach ustawionych na mosińskim Rynku zorganizowana została ekspozycja, która zwiedzającym pozwoliła zapoznać się z ofertą założycieli Stowarzyszenia, którego celem głównym będzie wspieranie rodzimej przedsiębiorczości oraz promocja produktów wytwarzanych i oferowanych przez podatników naszej gminy.



Na stoisku można było wypełnić konkursową ankietę, sprawdzającą wiedzę o firmach założycieli. Wszystkie prawidłowo wypełnione ankiety wzięły udział w losowaniu wielu wartościowych nagród. Najcenniejsze z nich otrzymali:

- worek pieniędzy (a wiemy, że było tam 1000 zł) — Stanisław Bielerzewski,
- pralkę automatyczną — Ewa Kaźmierczak-Matuszak,
- kosiarkę do trawy — Edward Kowalczyk.

Przedsiębiorcy mosińscy wzięli sprawy w swoje ręce organizując tak atrakcyjną formę promocji. Szczęśliwcom gratulujemy, a Stowarzyszeniu życzymy wspaniałego rozwoju dla dobra gminy, firm założycielskich i wszystkich, którzy przystąpią do tego gremium.

TK

## Mały rycerz z Rogalina

W niedzielny poranek 2 maja br. o godzinie 11.00, Miejska Biblioteka Publiczna w ramach imprezy regionalnej Dni Rzeczypospolitej Mosińskiej, zorganizowała spotkanie z Romanem Kuszem, który w filmie „Ogniem i mieczem” był dublerem Zbigniewa Zamachowskiego, odtwarzającego postać Michała Wołodyjowskiego.

Pan Roman z ogromnym ciepłem opowiadał o swoim udziale w filmie, uznając to wydarzenie jako „największą przygodę swojego życia”. Jego warunki fizyczne „jak ułań” pasują do odgrywanej postaci. Jest drobny, ruchliwy, zawadiacki. Konie są z nim „od zawsze”. Jego dziadek był ułanem 17 Pułku Ułanów im. Bolesława Chrobrego w Lesznie. To on przekazał ojcu pana Romana, a potem jemu — ułańskie tradycje, ułańską fantazję, ułański styl jazdy konnej.

Od 1998 roku pan Roman pracuje w Majątku Rogalin, gdzie również zajmuje się końmi w Ośrodku Jazdy Konnej. Jak każdy miłośnik koni rozczytywał się w literaturze im poświęconej. Ulubioną lekturą była oczywiście Trylogia.

Gdy Jerzy Hoffmann przystąpił do realizacji filmu „Ogniem i mieczem” pan Roman był w pełni gotowy do wzięcia w nim udziału. Warunki fizyczne, przygotowanie jeździeckie, znajomość realiów tego filmu, oraz wiek, w przypadku pana Romana były optymalne. Już podczas pierwszych ujęć na planie filmowym w Sierpcu pod Płockiem, został zauważony przez reżysera, szczególnie za wspaniałą jazdę ułańską, której brakowało zatrudnionym w filmie kaskaderom. Bardzo chętnie zgodził się być dublerem Zbigniewa Zamachowskiego. Koń dla tej filmowej postaci przygotowany przez stadninę koni w Walewicach, na planie filmowym był nieposłuszny i trudny do prowadzenia. Pan Roman zaproponował udział w filmie swojego konia, podobnej maści, dobrze ułożony z jego stajni w Rogalinie.

W filmie brały udział dwa konie pana Romana, jeden występował pod Zbigniewem Zamachowskim, a drugi służył dublerowi. Konie w filmie spisały się znakomicie. Pan Roman opowiadał o wielu szczegółach i różnych ciekawych sytuacjach, jakie miały miejsce na planie filmowym, opowiadał o przyjaźniach tam zawartych, o nieoczekiwanych zachowaniach aktorów, którzy byli bardzo serdeczni i mili. W pobliżu planu filmowego prócz aktorów i statystów, była również masa koni, nad którymi należało mieć pieczę. Żeby sceny w filmie były żywiołowe i pełne temperamentu, brały w nim udział same ogiery, co stwarzało dodatkowe trudności.

O swoim udziale w filmie opowiadał również Andrzej Walter. Jest leśnikiem i pracuje w Wielkopolskim Parku Narodowym. Miłośnik koni, entuzjasta jazdy ułańskiej, razem z Romanem Kuszem jest członkiem Honorowego Plutonu Ułanów Miasta Poznania. Oboje należą również do Towarzystwa 15 Pułku Ułanów Poznańskich i biorą udział ze swoimi końmi w różnych uroczystościach, szczególnie w obchodach święta pułkowego, które jako jedyne w Polsce odbywa się w Poznaniu co rok w końcu kwietnia. Pan Andrzej w filmie brał udział najczęściej jako husarz. Obecni na spotkaniu, zadawali panom Romanowi i Andrzejowi wiele pytań, a odpowiedzi były bardzo ciekawe, wywołujące dalsze opisywanie zdarzeń i przygód. Bohaterowie spotkania pokazali również uczestnikom zdjęcia robocze z planu filmowego, które doskonale uzupełniały opowiadanie.

Spotkanie przedłużało się w czasie, rodziły się wciąż nowe pytania, a gdy padła odpowiedź na ostatnie... jeszcze było słyhać rzenie koni i tętent ich kopyt.

B.J.

## Wybrano eleganta

Mosina. Historycy do dzisiaj nie zdołali rozstrzygnąć skąd wywodzi się ELEGANT Z MOSINY, ani jak wygląda jego autentyczny strój. Wielce prawdopodobna jest teza, która zakłada, że w czasie przemarszu wojsk napoleońskich przez Mosinę, tutejsi krawcy szyli mundury wyjątkowej elegancji dla jego żołnierzy. Zostawmy historykom udowodnienie tej tezy. Natomiast wygląd eleganta postanowiono określić w drodze konkursu ogłoszonego przez Ośrodek Kultury z okazji Dni Rzeczypospolitej Mosińskiej.

Rozstrzygnięcie dokonało się na uroczystym koncercie 1 maja br. Szansa zobaczenia jak wygląda modelowy elegant z Mosiny zgromadziła liczną widownię. Znalazło się pięciu odważnych, z wizją stroju na miarę szeroko znanego powiedzenia. Zanim weszli na podium dyrektor Ośrodka Kultury powołał damskie jury złożone z przedstawicielek rodzimego biznesu. Pierwszy z panów zaproponował staranny w szczegółach i wykwinny w całokształcie strój troglodyty. Właściwie nie wiadomo dlaczego, bowiem zdziczenia ponad krajową normę w Mosinie nie daje się zauważyć. Ów preelegant w czasie całej imprezy starannie pilnował kości olbrzymiego zwierza, rozmiarami wskazując, że był to reprezentant jaskiniowej arystokracji. Potem oglądaliśmy trzy stroje starannych garniturów, na dzisiejsze czasy, uniwersalnych, by wreszcie doczekać się naprawdę eleganckiego pana w smokingu z kompletem dodatków po cylinder włącznie. Prawdziwa elegancja cechowała stroje pań jurerek, które — co było widać — bez zbędnego pośpiechu, z należytą skrupulatnością pracowały nad werdyktem. Nie było to łatwe, bo oprócz szaty zewnętrznej musiały ocenić wnętrze panów na podstawie wypowiedzi ustnych i manualno-plastycznych. Po uwzględnieniu rozmiarów i głębi elegancji oraz wnętrza kandydatów, elegantem z Mosiny ogłoszono Włodzimierza Dakowskiego, który wystąpił w czarnym garniturze wieczorowym z czerwoną muszką. Skrajne propozycje: eleganckiego jaskiniowca i współczesnego salonowca nie znalazły uznania w oczach jurerek. De gustibus non disputandum est.

Wszystkie poczynania estradowe wokół modelowego eleganta z Mosiny oprawiała wytworna muzyka salonów, wykonywana przez kwartet filharmoników poznańskich. Niecierpliwie czekającą na werdykt publiczność uspokajała muzyka Mozarta, Boccheriniego i Montiego. Bawiono się znakomicie, chłodny wieczór ocieplając piwem. Jest nadzieja, że za rok na podium staną panie, proponując damską wersję mosińskiej elegancji.

TK

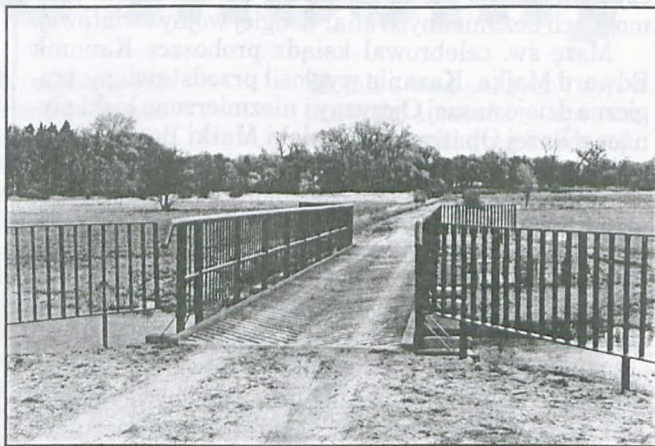
## Regaty żeglarskie o Puchar Burmistrza

Tradycyjnie w czasie trwania Dni Rzeczypospolitej Mosińskiej nastąpiło otwarcie sezonu żeglarskiego '99 na jeziorze Łódzko-Dymaczewskim, organizowane przez Mosiński Klub Żeglarski. Najlepsza okazała się załoga Leszka Kolendowicza zdobywając Puchar Burmistrza Mosiny. Wręczył go zastępca Hubert Prałat. Kolejne miejsca przypadły: rodzinnej załodze Włodzimierza Morawskiego, Józefa Ostrowicza i Artura Obuchowicza. Po regatach członkowie klubu udostępnili jednostki pływające wszystkim chcącym spróbować przyjemności żeglowania.

TK

## Obiektwem do gminy

Fotografował Marek Rybczyński



**Zamiast mostu kładka.** Stary drewniany most na rzece Głuszynce w Daszewicach wymagał rozebrania. Część elementów nie nadających się do użytku wymieniono, a podstawę mostu wzmocniono i osadzono na niej kładkę mającą 3 metry szerokości, z przeznaczeniem dla pieszych.



Jeszcze jedno mocne ostrzeżenie z ostatnich dni. To trzeci poważny wypadek na niestrzeżonym przejeździe przy Szoście Poznańskiej, który skończył się na obrażeniach i nikt nie zginął. Czy los będzie dalej tak łaskawy? Zależy to od naszej ostrożności!



16 maja br. w Osowej Górze rozegrano trzecią rundę Pucharu Wielkopolski w kolarstwie górskim, z udziałem 160 amatorów i profesjonalistów. Nie zanotowaliśmy sukcesów mieszkańców naszej gminy.

# WYKONANIE BUDŻETU GMINY MOSINA ZA 1998



## Z PRAC RADY MIEJSKIEJ

### **Uchwała Nr XI/107/99 Rady Miejskiej w Mosinie z dnia 29 kwietnia 1999 r. w sprawie przyjęcia sprawozdania Zarządu Miejskiego w Mosinie z wykonania budżetu Gminy Mosina za 1998 rok i udzielenia absolutorium Zarządowi Miejskiemu**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r. nr 13 poz. 74 z późn. zm.) i art. 136 ust. 2 ustawy z dnia 26 listopada 1998 roku o finansach publicznych (Dz. U. nr 155 poz. 1014) oraz na wniosek Komisji Rewizyjnej w sprawie udzielenia absolutorium Zarządowi Miejskiemu Rada Miejska w Mosinie uchwala co następuje:

#### § 1

Zatwierdza się sprawozdanie Zarządu Miejskiego w Mosinie z wykonania budżetu Gminy Mosina za 1998 rok w następujących kwotach:

|                  |           |                  |
|------------------|-----------|------------------|
| dochody          | plan      | 21.266.015,00 zł |
|                  | wykonanie | 22.513.691,00 zł |
| wydatki          | plan      | 23.021.519,00 zł |
|                  | wykonanie | 19.399.200,00 zł |
| niedobór budżetu |           | 1.755.504,00 zł  |

źródła pokrycia niedoboru:

|                               |                 |
|-------------------------------|-----------------|
| nadwyżka budżetowa            | 2.251.404,00 zł |
| pożyczka z WFOŚiGw            | 550.000,00 zł   |
| splata kredytu inwestycyjnego | 1.045.900,00 zł |

#### § 2

Zestawienie z wykonania dochodów zawiera załącznik nr 1, a zestawienie wydatków załącznik nr 2 do niniejszej uchwały.

#### § 3

Zatwierdza się wykonanie przychodów i rozchodów jednostek rozliczających się z budżetem Gminy za 1998 rok w następujących wysokościach:

|           |           |                 |
|-----------|-----------|-----------------|
| przychody | plan      | 2.198.285,00 zł |
|           | wykonanie | 2.168.744,00 zł |
| rozchody  | plan      | 2.198.285,00 zł |
|           | wykonanie | 2.087.778,00 zł |

zgodnie z załącznikiem nr 3 do uchwały.

#### § 4

Udziela się absolutorium Zarządowi Miejskiemu w Mosinie z wykonania budżetu Gminy za 1998 rok.

#### § 5

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**Przemysław Pniewski**  
— Przewodniczący Rady

#### Załącznik nr 1

### Wykonanie dochodów za 1998 r.

| Dział, rozdział, paragraf | Treść                                                   | Plan          | Wykonanie     |
|---------------------------|---------------------------------------------------------|---------------|---------------|
| 70                        | Gospodarka Komunalna                                    | 361.880,00    | 448.498,00    |
| 7261 49                   | zadania powierzone z Urzędu Woj. na drogi               | 90.000,00     | 90.000,00     |
| 7395 77                   | pozostała działalność                                   | 136.880,00    | 323.498,00    |
| 86                        | dotacja celowa                                          | 135.000,00    | 35.000,00     |
| 74                        | Gospodarka Mieszkaniowa                                 | 1.306.800,00  | 1.553.243,00  |
| 7552 35                   | wpływy ze sprzedaży mienia                              | 1.020.000,00  | 968.747,00    |
| 64                        | różne opłaty — opłata za zarząd i użytkowanie wieczyste | 100.000,00    | 397.239,00    |
| 7695 42                   | wpływy z usług                                          | 186.800,00    | 187.257,00    |
| 79                        | Oświata i Wychowanie                                    | 1.099.743,00  | 1.089.106,00  |
| 7911 49                   | dotacja na zadania powierzone                           | 8.957,00      | 8.957,00      |
| 70                        | środki na dof. zad. inwest.                             | 100.000,00    | 100.000,00    |
| 86                        | dotacja celowa na inwestycje                            | 40.000,00     | 40.000,00     |
| 7931 49                   | dotacja celowa — zad. powierzone                        | 698,00        | 698,00        |
| 89                        | dotacja celowa na szkołę specjalną                      | 950.088,00    | 939.451,00    |
| 83                        | Kultura i Sztuka                                        | 3.838,00      | 3.838,00      |
| 8495 86                   | dotacja celowa                                          | 3.838,00      | 3.838,00      |
| 86                        | Opieka Społeczna                                        | 865.897,00    | 860.889,00    |
| 8616 89                   | dotacja celowa — dodatki mieszkaniowe                   | 83.630,00     | 77.722,00     |
| 8612 42                   | usługi opiekuńcze                                       | 14.500,00     | 15.668,00     |
| 8613 88                   | dotacja celowa na zasiłki — zad. zlecone                | 605.503,00    | 605.503,00    |
| 8615 85                   | dotacja celowa na zad. inwest.                          | 2.500,00      | 2.500,00      |
| 88                        | dotacja celowa na OPS — zad. zlecone                    | 91.070,00     | 91.070,00     |
| 8617 88                   | zasiłki rodzinne i pielęgnacyjne — zad. zlecone         | 50.100,00     | 49.832,00     |
| 8695 71                   | środki na dofinansowanie zadań bieżących gmin           | 7.410,00      | 7.410,00      |
| 89                        | dotacja celowa na dożywianie                            | 11.184,00     | 11.184,00     |
| 89                        | Różna działalność                                       | 750,00        | 750,00        |
| 8982 88                   | Obrona Cywilna — zad. zlecone                           | 750,00        | 750,00        |
| 90                        | Dochody od osób fizycznych i prawnych                   | 10.783.384,00 | 11.609.813,00 |
| 9013 55                   | podatek od nieruchomości                                | 2.636.000,00  | 2.193.090,00  |
| 51                        | podatek rolny                                           | 59.300,00     | 59.295,00     |
| 53                        | podatek leśny                                           | 49.000,00     | 48.611,00     |
| 61                        | podatek od środków transportu                           | 22.400,00     | 12.454,00     |

|               |                                                     |               |               |
|---------------|-----------------------------------------------------|---------------|---------------|
| 81            | odsetki                                             | 570.000,00    | 998.104,00    |
| 9015 15       | podatek dochodowy od osób fizycznych                | 4.989.203,00  | 5.171.434,00  |
| 16            | podatek dochodowy od osób prawnych                  | 19.000,00     | 58.636,00     |
| 9019 51       | podatek rolny                                       | 145.600,00    | 119.530,00    |
| 52            | wpływy z karty podatkowej                           | 350.000,00    | 328.165,00    |
| 53            | podatek leśny                                       | 12.000,00     | 10.469,00     |
| 55            | podatek od nieruchomości                            | 1.050.700,00  | 1.035.906,00  |
| 56            | podatek od spadków i darowizn                       | 29.000,00     | 81.024,00     |
| 57            | opłaty lokalne                                      | 112.000,00    | 130.733,00    |
| 59            | podatek od posiadania psów                          | 470,00        | 502,00        |
| 61            | podatek od środków transportowych                   | 105.211,00    | 275.380,00    |
| 76            | grzywny i kary                                      | 500,00        | 1.610,00      |
| 81            | odsetki za zwłokę                                   | 62.000,00     | 148.562,00    |
| 9020 58       | opłata skarbową                                     | 571.000,00    | 929.238,00    |
| 81            | odsetki                                             | 0,00          | 7.070,00      |
| 91            | Administracja Państwowa i Samorządowa               | 184.007,00    | 310.458,00    |
| 9142 49       | zadania powierzone — dotacja celowa                 | 27.560,00     | 27.560,00     |
| 88            | zadania zlecone — dotacja celowa                    | 75.882,00     | 75.882,00     |
| 9195 64       | pozostała działalność — różna działalność           | 80.000,00     | 206.451,00    |
| 88            | dotacja celowa — aktualizacja wykazów gospodarstw   | 565,00        | 565,00        |
| 97            | Różne rozliczenia                                   | 6.626.070,00  | 6.603.450,00  |
| 9709 90       | subwencja drogowa dla gmin                          | 574.226,00    | 574.226,00    |
| 9711 90       | subwencje z budżetu państwa                         | 5.996.313,00  | 5.996.313,00  |
| 9713 58       | opłata skarbową                                     | 0,00          | —17.102,00    |
| 81            | odsetki                                             | 0,00          | —5.518,00     |
| 9723 89       | dotacja celowa na finansowanie zadań własnych Gminy | 55.531,00     | 55.531,00     |
| 99            | Urzędy Naczelnych Organów Władzy                    | 33.646,00     | 33.646,00     |
| 9911 88       | zadania zlecone — aktualizacja rejestru wyborców    | 2.136,00      | 2.136,00      |
| 9992 88       | zad. zlecone — wybory                               | 31.510,00     | 31.510,00     |
| Razem dochody |                                                     | 21.266.015,00 | 22.513.691,00 |

#### Dział 00 przychody i rozchody związane z finansowaniem niedoboru i rozdysponowaniem nadwyżki budżetowej

|         |                           |                 |
|---------|---------------------------|-----------------|
| 0011-01 | nadwyżka z lat ubiegłych  | 2.251.404,00 zł |
| 0051-02 | splata kredytu            | 1.045.900,00 zł |
| 0051-01 | otrzymane kredyty krajowe | 550.000,00 zł   |

**Jan Kałuziński**  
— Burmistrz

## Załącznik nr 2

## Wykonanie wydatków za 1998 r.

| Dział,<br>rozdział<br>paragraf                  | Treść                                                         | Plan          | Wykonanie     |  |  |  |
|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|---------------|---------------|--|--|--|
| 40 Rolnictwo                                    |                                                               |               |               |  |  |  |
| 4495 36                                         |                                                               | 5.000,00      | 4.596,00      |  |  |  |
| 50 Transport                                    |                                                               | 3.280.032,00  | 1.343.702,00  |  |  |  |
| 5613                                            | budowa i utrzymanie dróg publicznych gminnych                 | 3.280.032,00  | 1.343.702,00  |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 20.490,00     | 20.486,00     |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 54.310,00     | 51.957,00     |  |  |  |
| 72 inwestycje                                   |                                                               | 3.205.232,00  | 1.271.259,00  |  |  |  |
| 70 Gospodarka Komunalna                         |                                                               | 4.809.416,00  | 3.196.229,00  |  |  |  |
| 7011 31 materiały                               |                                                               | 2.562,00      | 2.562,00      |  |  |  |
| 36 utrzymanie budynków                          |                                                               | 250.000,00    | 250.000,00    |  |  |  |
| 7221 36 oczyszczanie miast i gmin               |                                                               | 37.226,00     | 37.226,00     |  |  |  |
| 7231 36 zielen w miastach i gminach             |                                                               | 25.055,00     | 25.055,00     |  |  |  |
| 7261 36 ulice i drogi                           |                                                               | 320.438,00    | 320.438,00    |  |  |  |
|                                                 | w tym zad. powierzone 90.000,00                               |               |               |  |  |  |
| 7262 35 energia                                 |                                                               | 373.947,00    | 372.947,00    |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 155.559,00    | 155.559,00    |  |  |  |
| 7395 31 materiały                               |                                                               | 2.320,00      | 2.319,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 180.885,00    | 180.885,00    |  |  |  |
| 61 rozliczenia z bankami                        |                                                               | 241.030,00    | 241.029,00    |  |  |  |
| 72 inwestycje                                   |                                                               | 3.220.394,00  | 1.608.209,00  |  |  |  |
| 74 Gospodarka Mieszkaniowa                      |                                                               | 588.800,00    | 550.264,00    |  |  |  |
| 7523                                            | straże pożarne                                                | 119.800,00    | 85.349,00     |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 62.600,00     | 60.878,00     |  |  |  |
| 35 energia                                      |                                                               | 8.240,00      | 8.240,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 41.720,00     | 11.151,00     |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 5.000,00      | 2.843,00      |  |  |  |
| 40 różne opłaty i składki                       |                                                               | 2.240,00      | 2.237,00      |  |  |  |
| 7552 37 wydatki z tyt. gospodarki gruntami      |                                                               | 469.000,00    | 464.915,00    |  |  |  |
| 79 Oświata i Wychowanie                         |                                                               | 10.019.502,00 | 10.008.865,00 |  |  |  |
| 7911                                            | szkoły podstawowe                                             | 6.854.306,00  | 6.854.306,00  |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               |               |               |  |  |  |
|                                                 | w tym zadania zlecone 6.052,00                                | 3.194.295,00  | 3.194.295,00  |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 229.411,00    | 229.411,00    |  |  |  |
| 21 wydatki nie zaliczane do wynagrodzeń         |                                                               | 45.488,00     | 45.488,00     |  |  |  |
| 25 różne wydatki                                |                                                               | 61.876,00     | 61.876,00     |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 20.997,00     | 20.997,00     |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 243.619,00    | 243.619,00    |  |  |  |
| 35 energia                                      |                                                               | 127.714,00    | 127.714,00    |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 196.993,00    | 196.993,00    |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 65.878,00     | 65.878,00     |  |  |  |
| 38 pomoce naukowe i książki                     |                                                               | 38.234,00     | 38.234,00     |  |  |  |
| 41 składka na ZUS                               |                                                               |               |               |  |  |  |
|                                                 | w tym zadania zlecone 2.723,00                                | 1.497.378,00  | 1.497.378,00  |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               |               |               |  |  |  |
|                                                 | w tym zadania zlecone 182,00                                  | 99.727,00     | 99.727,00     |  |  |  |
| 43 fundusz świadc. socjalnych                   |                                                               | 238.489,00    | 238.489,00    |  |  |  |
| 72 inwestycje                                   |                                                               | 794.207,00    | 794.207,00    |  |  |  |
| 7913                                            | dowozy uczniów                                                | 249.283,00    | 249.282,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 83.454,00     | 83.454,00     |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 4.852,00      | 4.852,00      |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 64.301,00     | 64.300,00     |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 26.977,00     | 26.977,00     |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 22.782,00     | 22.782,00     |  |  |  |
| 41 składka na ZUS                               |                                                               | 44.066,00     | 44.066,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 2.851,00      | 2.851,00      |  |  |  |
| 7931                                            | szkoła specjalna                                              | 950.786,00    | 940.150,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               |               |               |  |  |  |
|                                                 | w tym zad. zlec. 472,00                                       | 400.000,00    | 398.918,00    |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 30.000,00     | 27.797,00     |  |  |  |
| 21 wydatki nie zaliczane do wynagrodzeń         |                                                               | 2.000,00      | 1.745,00      |  |  |  |
| 25 różne wydatki                                |                                                               | 4.000,00      | 2.828,00      |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 800,00        | 480,00        |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 260.000,00    | 259.669,00    |  |  |  |
| 35 energia                                      |                                                               | 3.000,00      | 2.591,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 10.700,00     | 9.595,00      |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 6.200,00      | 5.851,00      |  |  |  |
| 38 pomoce naukowe i książki                     |                                                               | 7.786,00      | 7.692,00      |  |  |  |
| 41 składka ZUS w tym zad. zlec. 212,00          |                                                               | 185.000,00    | 185.000,00    |  |  |  |
| 42 skl. na Fundusz Pracy w tym zad. zlec. 14,00 |                                                               | 12.300,00     | 12.298,00     |  |  |  |
| 43 fundusz świadczeń socjalnych                 |                                                               | 29.000,00     | 25.686,00     |  |  |  |
| 7961                                            | ZEAS                                                          | 255.144,00    | 255.144,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 136.112,00    | 136.112,00    |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 9.725,00      | 9.725,00      |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 3.760,00      | 3.760,00      |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 9.428,00      | 9.428,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 7.997,00      | 7.997,00      |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 2.679,00      | 2.679,00      |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 70.813,00     | 70.813,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 4.720,00      | 4.720,00      |  |  |  |
| 43 fundusz świadczeń socjalnych                 |                                                               | 9.910,00      | 9.910,00      |  |  |  |
| 8211                                            | Przedszkola                                                   | 1.010.000,00  | 1.010.000,00  |  |  |  |
| 47 dotacja                                      |                                                               | 1.010.000,00  | 1.010.000,00  |  |  |  |
| 8213                                            | Przedszkola przy szk. podstawowych                            | 314.396,00    | 314.396,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 191.614,00    | 191.614,00    |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 14.233,00     | 14.233,00     |  |  |  |
| 25 różne wydatki                                |                                                               | 6.218,00      | 6.218,00      |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 95.897,00     | 95.897,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 6.434,00      | 6.434,00      |  |  |  |
| 8231                                            | Ośrodki Pracy Pozaszkolnej                                    | 20.199,00     | 20.199,00     |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 7.772,00      | 7.772,00      |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 463,00        | 463,00        |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 0,00          | 0,00          |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 40,00         | 40,00         |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 9.994,00      | 9.994,00      |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 1.809,00      | 1.809,00      |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 121,00        | 121,00        |  |  |  |
| 8232                                            | Świetlice Dziecięce                                           | 275.531,00    | 275.531,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 176.855,00    | 176.855,00    |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 12.324,00     | 12.324,00     |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 80.946,00     | 80.946,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 5.406,00      | 5.406,00      |  |  |  |
| 8295                                            | Pozostała działalność                                         | 89.857,00     | 89.857,00     |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 51.577,00     | 51.577,00     |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 3.245,00      | 3.245,00      |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 1.127,00      | 1.127,00      |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 1.290,00      | 1.290,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 6.303,00      | 6.303,00      |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 24.670,00     | 24.670,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 1.645,00      | 1.645,00      |  |  |  |
| 83                                              | Kultura i Sztuka                                              | 767.214,00    | 767.214,00    |  |  |  |
| 8322                                            | 48 Biblioteka                                                 | 314.350,00    | 314.350,00    |  |  |  |
| 8332                                            | 36 usługi materialne                                          | 3.838,00      | 3.838,00      |  |  |  |
| 48 Ośrodek Kultury                              |                                                               | 449.026,00    | 449.026,00    |  |  |  |
| 85                                              | Ochrona Zdrowia                                               | 108.000,00    | 101.982,00    |  |  |  |
| 8536                                            | przeciwdziałanie alkoholizmowi                                | 94.096,00     | 94.094,00     |  |  |  |
| 25 różna działalność                            |                                                               | 10.207,00     | 10.206,00     |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 15.945,00     | 15.945,00     |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 67.368,00     | 67.367,00     |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 540,00        | 540,00        |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 36,00         | 36,00         |  |  |  |
| 8595                                            | 36 pozostała działalność                                      | 13.904,00     | 7.888,00      |  |  |  |
| 86                                              | Opieka Społeczna                                              | 1.136.041,00  | 1.131.050,00  |  |  |  |
| 8612                                            | 22 usługi opiekuńcze                                          | 84.199,00     | 84.199,00     |  |  |  |
| 8613                                            | 22 zasiłki i pomoc w naturze w tym zadania zlecone 605.503,00 | 623.603,00    | 623.598,00    |  |  |  |
| 8615                                            | utrzymanie OPS                                                | 198.856,00    | 198.761,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 109.038,00    | 109.038,00    |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 7.234,00      | 7.234,00      |  |  |  |
| 21 nagrody i wydatki nie zal. do wynagr.        |                                                               | 2.507,00      | 2.507,00      |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 313,00        | 313,00        |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 6.686,00      | 6.686,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 8.837,00      | 8.742,00      |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 4.012,00      | 4.012,00      |  |  |  |
| 40 różne opłaty i składki                       |                                                               | 428,00        | 428,00        |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 50.737,00     | 50.737,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 3.383,00      | 3.383,00      |  |  |  |
| 43 fundusz świadczeń socjalnych                 |                                                               | 3.181,00      | 3.181,00      |  |  |  |
| 72 inwestycje                                   |                                                               | 2.500,00      | 2.500,00      |  |  |  |
|                                                 | w tym § 11—§ 43 zad. zlecone 93.570,00                        |               |               |  |  |  |
| 8616                                            | 22 dodatki mieszkaniowe                                       | 147.630,00    | 143.007,00    |  |  |  |
| 8617                                            | 22zasiłki rodz. i pielęgn. — zad. zlecone                     | 50.100,00     | 49.832,00     |  |  |  |
| 8695                                            | 22 pozostała działalność                                      | 31.653,00     | 31.653,00     |  |  |  |
| 87                                              | Kultura i Sport                                               |               |               |  |  |  |
| 8711                                            | 36                                                            | 110.000,00    | 110.000,00    |  |  |  |
| 89                                              | Różna działalność                                             |               |               |  |  |  |
| 8982                                            | 36                                                            | 2.910,00      | 750,00        |  |  |  |
|                                                 | w tym zadania zlecone 750,00                                  |               |               |  |  |  |
| 91                                              | Administracja                                                 | 2.150.958,00  | 2.150.902,00  |  |  |  |
| 9142                                            | zad. zlec. i powierzone z tyt. adm. rządowej                  | 103.442,00    | 103.442,00    |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 70.095,00     | 70.095,00     |  |  |  |
| 36 dotacja celowa — akcja kurierska             |                                                               | 132,00        | 132,00        |  |  |  |
| 41 składka ZUS                                  |                                                               | 31.528,00     | 31.528,00     |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 1.687,00      | 1.687,00      |  |  |  |
| 9144                                            | Rady Gmin                                                     | 129.148,00    | 129.148,00    |  |  |  |
| 25 różna działalność                            |                                                               | 121.718,00    | 121.718,00    |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 3.730,00      | 3.730,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 3.700,00      | 3.700,00      |  |  |  |
| 9146                                            | Urzędy Gmin                                                   | 1.898.187,00  | 1.898.131,00  |  |  |  |
| 11 fundusz plac                                 |                                                               | 804.188,00    | 804.188,00    |  |  |  |
| 14 inkaso sottysów                              |                                                               | 39.000,00     | 38.977,00     |  |  |  |
| 17 fundusz nagród „13”                          |                                                               | 58.510,00     | 58.508,00     |  |  |  |
| 25 różna działalność                            |                                                               | 20.600,00     | 20.569,00     |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 25.213,00     | 25.213,00     |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 173.185,00    | 173.185,00    |  |  |  |
| 35 energia                                      |                                                               | 4.500,00      | 4.500,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 275.427,00    | 275.427,00    |  |  |  |
| 37 usługi niematerialne                         |                                                               | 69.795,00     | 69.795,00     |  |  |  |
| 40 różne opłaty i składki                       |                                                               | 1.448,00      | 1.448,00      |  |  |  |
| 41 składka na ZUS                               |                                                               | 380.835,00    | 380.835,00    |  |  |  |
| 42 składka na Fundusz Pracy                     |                                                               | 25.550,00     | 25.550,00     |  |  |  |
| 43 fundusz świadczeń socjalnych                 |                                                               | 19.936,00     | 19.936,00     |  |  |  |
| 9148                                            | 40 składka na Sejmik                                          | 19.616,00     | 19.616,00     |  |  |  |
| 9195                                            | 36 zad. zlec. — dotacja celowa — aktual. gosp.                | 565,00        | 565,00        |  |  |  |
| 97                                              | Różne rozliczenia                                             | 10.000,00     | 0,00          |  |  |  |
| 9718                                            | 81 rezerwy ogólne i celowe                                    | 10.000,00     | 0,00          |  |  |  |
| 99                                              | Urzędy Naczelnych Organów Władzy                              | 33.646,00     | 33.646,00     |  |  |  |
| 9911                                            | 36 prowadzenie rejestru wyborców zad. zlecone                 | 2.136,00      | 2.136,00      |  |  |  |
| 9992                                            | zad. zlec. — wybory                                           | 31.510,00     | 31.510,00     |  |  |  |
| 25 różna działalność                            |                                                               | 19.266,00     | 19.266,00     |  |  |  |
| 28 delegacje służbowe                           |                                                               | 1.508,00      | 1.508,00      |  |  |  |
| 31 materiały                                    |                                                               | 7.389,00      | 7.389,00      |  |  |  |
| 36 usługi materialne                            |                                                               | 3.347,00      | 3.347,00      |  |  |  |
| RAZEM                                           |                                                               | 23.021.519,00 | 19.399.200,00 |  |  |  |

Jan Kalużiński  
Burmistrz

# Wykonanie przychodów i rozchodów za 1998 rok jednostek rozliczających się z budżetem gminy

|                 | Stan środków obrotowych na początku roku | Plan przychody   | W tym dotacja    | Wykonanie przychody | Plan rozchody    | Wykonanie rozchody | Stan środków na 31.12.1998 |
|-----------------|------------------------------------------|------------------|------------------|---------------------|------------------|--------------------|----------------------------|
| Ośrodek Kultury | 7.960                                    | 538.076          | 449.026          | 541.570             | 538.076          | 534.796            | 6.774                      |
| Biblioteki      | 339                                      | 316.239          | 314.350          | 317.133             | 316.239          | 315.768            | 1.365                      |
| Przedszkola     | 73.970                                   | 1.343.970        | 1.010.000        | 1.310.041           | 1.343.970        | 1.237.224          | 72.817                     |
| <b>Razem</b>    | <b>82.269</b>                            | <b>2.198.285</b> | <b>1.773.376</b> | <b>2.168.744</b>    | <b>2.198.285</b> | <b>2.087.778</b>   | <b>80.956</b>              |

Jan Kałuziński  
Burmistrz

## Informacja opisowa z wykonania budżetu za 1998 r.

Plan dochodów na dzień 31 grudnia 1998 r. wyniósł 21.266.015,00 a wykonanie 22.513.691,00 tj. 106%

Plan wydatków 23.021.519,00 a wykonanie 19.399.200,00 tj. 84%

Niedobór budżetu został pokryty nadwyżką budżetową z roku ubiegłego w wysokości 2.251.404,00 zł oraz pożyczką z WFOŚiGW 950.000,00 zł umniejszony o spłatę kredytu w kwocie 1.096.424,00 zł.

Wykonanie dochodów w poszczególnych działach przedstawia się następująco (wszystkie kwoty podano w PLN):

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Plan              | Wykonanie         | w %         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|-------------|
| <b>Dział 70 — Gospodarka Komunalna</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>361.880</b>    | <b>448.498</b>    | <b>124%</b> |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                   |             |
| — dotacja na drogi (zad. zlecone)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 90.000            | 90.000            | 100%        |
| — dotacja celowa na budowę kanalizacji (śr. z Urzędu Wojewódzkiego w tym: 35.000 wodociąg ul. Gałczyńskiego, 100.000 kanalizacja w mieście — w 1998 r. nie rozpoczęto budowy)                                                                                                                                                                              | 135.000           | 35.000            | 26%         |
| — różne dochody (w tym wpłaty na gazyfikację 135.941; kanalizację 20.812; wodociąg 23.525; materiały przetargowe 5.450; prowizja na znaki 3.271; opłata za koncesję na taksówki 2.620; środki z Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska na kotłownię olejową SP 1 i SP Krosno 115.804; różne wpływy 21.525 (w tym: materiały przetargowe, sprzedaż autobusu)) | 136.880           | 323.498           | 236%        |
| <b>Dział 74 — Gospodarka Mieszkaniowa</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>1.306.800</b>  | <b>1.553.243</b>  | <b>119%</b> |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                   |             |
| — ze sprzedaży mienia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 1.020.000         | 968.747           | 95%         |
| — różne opłaty za zarząd                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 100.000           | 397.239           | 397%        |
| — wpływy z usług (czynsze)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 186.800           | 187.257           | 100%        |
| zaległość 28.124 — prowadzi się postępowanie egzekucyjne                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                   |                   |             |
| <b>Dział 79 — Oświata i Wychowanie</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>1.099.743</b>  | <b>1.089.106</b>  | <b>99%</b>  |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                   |             |
| — dotacja na zad. powierzone                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 8.957             | 8.957             | 100%        |
| — dotacja celowa z WFOS na zmianę ogrzewania na gazowe SP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 100.000           | 100.000           | 100%        |
| — środki na inwestycje (SP 1 30.000, Daszewice 10.000)                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 40.000            | 40.000            | 100%        |
| — dotacja na zadania powierzone                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 698               | 698               | 100%        |
| — dotacja celowa na szkołę specjalną                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 950.786           | 940.149           | 99%         |
| <b>Dział 83 — Kultura i Sztuka</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>3.838</b>      | <b>3.838</b>      | <b>100%</b> |
| (dotacja celowa na Galerię Miejską)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                   |                   |             |
| <b>Dział 86 — Opieka Społeczna</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>865.897</b>    | <b>860.889</b>    | <b>99%</b>  |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                   |             |
| — usługi opiekuńcze                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 14.500            | 15.668            | 108%        |
| — dotacja na zasiłki (zad. zlecone)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 605.503           | 605.503           | 100%        |
| —                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 2.500             | 2.500             | 100%        |
| — dotacja celowa na utrzymanie OPS (zad. zlecone)                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 91.070            | 91.070            | 100%        |
| — dotacja na dodatki mieszkaniowe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 83.630            | 77.722            | 93%         |
| — zasiłki rodzinne i pielęgn. (zad. zlec.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 50.100            | 49.832            | 100%        |
| — środki dla kombatantów                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 7.410             | 7.410             | 100%        |
| — dotacja na dożywianie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 11.184            | 11.184            | 100%        |
| <b>Dział 89 — Różna działalność</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>750</b>        | <b>750</b>        | <b>100%</b> |
| w tym zad. zlecone — obrona cywilna                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                   |                   |             |
| <b>Dział 90 — Dochody od osób fizycznych i prawnych</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>10.783.384</b> | <b>11.609.813</b> | <b>108%</b> |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                   |             |
| 1) dochody od osób prawnych                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 2.636.000         | 2.193.090         | 83%         |

|                                                                                                       |                  |                  |             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|-------------|
| — podatek od nieruchomości zaległości wynoszą 806.668 w tym:                                          |                  |                  |             |
| * „Grafith” 14.427                                                                                    |                  |                  |             |
| * „Polsport” 9.593                                                                                    |                  |                  |             |
| * „Społem” Mosina 1.798 (ostatnia rata za 1998 r.)                                                    |                  |                  |             |
| * „Wolmar” 167 (wpłacono w styczniu 1999)                                                             |                  |                  |             |
| * „KS 1920” 404 (zapłacono w styczniu 1999)                                                           |                  |                  |             |
| * PCMB Poznań 998 — upadłość firmy                                                                    |                  |                  |             |
| * Barwa 128.738 — prowadzi się postępowanie egzekucyjne                                               |                  |                  |             |
| * SFM 649.453 — prowadzi się postępowanie egzekucyjne                                                 |                  |                  |             |
| — podatek rolny                                                                                       | 59.300           | 59.295           | 100%        |
| zaległości wynoszą 6.347                                                                              |                  |                  |             |
| z tego:                                                                                               |                  |                  |             |
| * „Majątek Rogalin” 5.892                                                                             |                  |                  |             |
| — odroczone do dnia 28.02.1999 (wpl. 25.02.99)                                                        |                  |                  |             |
| — podatek leśny                                                                                       | 49.000           | 48.611           | 99%         |
| — podatek od środków transportowych                                                                   | 22.400           | 12.454           | 56%         |
| — odsetki (w tym od zaległości podatk. 104.820; od lokat 893.284)                                     | 570.000          | 998.104          | 175%        |
| 2) wpływy z tytułu podatku dochodowego                                                                |                  |                  |             |
| — od osób fizycznych                                                                                  | 4.989.203        | 5.171.434        | 104%        |
| — od osób prawnych                                                                                    | 19.000           | 58.636           | 309%        |
| 3) dochody od osób fizycznych                                                                         |                  |                  |             |
| — podatek rolny                                                                                       | 145.600          | 119.530          | 82%         |
| zaległości wynoszą 5.074 — w stosunku do zalegających prowadzi się postępowanie egzekucyjne           |                  |                  |             |
| — karta podatkowa                                                                                     | 350.000          | 328.165          | 94%         |
| zaległość 127.259 — podatek pobierany przez Urzędy Skarbowe                                           |                  |                  |             |
| — podatek leśny                                                                                       | 12.000           | 10.469           | 87%         |
| — podatek od nieruchomości                                                                            | 1.050.000        | 1.035.906        | 99%         |
| zaległości 159.382 — na zalegających wystawiono upomnienia i tytuły wykonawcze; nadpłata wynosi 6.197 |                  |                  |             |
| — podatek od spadków i darowizn                                                                       | 29.000           | 81.024           | 279%        |
| zaległości wynoszą 38.843 — podatki pobierane przez Urząd Skarbowy                                    |                  |                  |             |
| — opłata targowa                                                                                      | 112.000          | 130.733          | 117%        |
| — podatek od posiadania psów                                                                          | 470              | 502              | 107%        |
| — podatek od środków transportowych                                                                   |                  |                  |             |
| — wpływy na zaległość za 1997 r. 167.000                                                              | 105.211          | 275.380          | 262%        |
| zaległości wynoszą 163.106 — na wszystkich zalegających wystawiono tytuły wykonawcze                  |                  |                  |             |
| — mandaty i grzywny                                                                                   | 500              | 1.610            | 322%        |
| — odsetki od zaległości podatkowych                                                                   | 62.000           | 148.562          | 240%        |
| — opłata skarbową                                                                                     | 571.000          | 929.238          | 163%        |
| — odsetki od opłaty skarbowej                                                                         | —                | 7.070            |             |
| <b>Dział 91 — Administracja Państwowa</b>                                                             | <b>184.007</b>   | <b>310.458</b>   | <b>169%</b> |
| w tym:                                                                                                |                  |                  |             |
| — dotacja na zad. zlecone i powierzone z zakresu administracji państwowej                             | 103.442          | 103.442          | 100%        |
| — opłata za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych                                               | 80.000           | 206.451          | 258%        |
| — zad. zlecone                                                                                        | 565              | 565              | 100%        |
| <b>Dział 97 — Różne rozliczenia</b>                                                                   | <b>6.626.070</b> | <b>6.603.450</b> | <b>100%</b> |
| — subwencja drogowa                                                                                   | 574.226          | 574.226          | 100%        |
| — subwencja ogólna                                                                                    | 5.996.313        | 5.996.313        | 100%        |
| — dotacja celowa z tytułu ulg i zwolnień ustawowych                                                   | 55.531           | 55.531           | 100%        |
| — zwrot opłaty skarbowej przez Urząd Skarbowy                                                         | —                | —17.102          |             |
| — zwrot odsetek od opłaty skarbowej                                                                   | —                | —5.518           |             |
| <b>Dział 99 — Urzędy Naczelnych Organów Władzy</b>                                                    | <b>33.646</b>    | <b>33.646</b>    | <b>100%</b> |
| — zadania zlecone — aktualizacja rejestrów wyborców                                                   | 2.136            | 2.136            | 100%        |
| — zad. zlecone — wybory                                                                               | 31.510           | 31.510           | 100%        |

Jan Kałuziński  
Burmistrz

Wykonanie wydatków w poszczególnych działach przedstawia się następująco (wszystkie kwoty podano w PLN):

|                                                                                                                       | Plan             | Wykonanie        | w %        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|------------|
| <b>Dział 40 — Rolnictwo*</b>                                                                                          | <b>5.000</b>     | <b>4.596</b>     | <b>92%</b> |
| w tym:                                                                                                                |                  |                  |            |
| a) dofinansowanie spółek wodnych i innych działań z zakresu rolnictwa                                                 |                  |                  |            |
| <b>Dział 50 — Transport</b>                                                                                           | <b>3.280.032</b> | <b>1.343.702</b> | <b>41%</b> |
| w tym:                                                                                                                |                  |                  |            |
| 1) utrzymanie dróg publicznych gminnych                                                                               | 74.800           | 72.443           |            |
| a) wyrównanie dróg nieutwardzonych + przełomy po ziemi                                                                | 18.100           | 17.504           |            |
| b) oznakowanie pionowe i poziome                                                                                      | 1.500            | —                |            |
| c) dokumentacja — dot. odwodnienia ul. Ludwikowskiej w Krosinku                                                       | 5.100            | 5.082            |            |
| d) miejscowe utwardzenie drogi przed szkołą i kościołem w Krośnie                                                     | 5.000            | 4.800            |            |
| e) zadania wynikające z bieżących potrzeb w tym:                                                                      | 16.700           | 16.656           |            |
| — odwodnienie                                                                                                         |                  |                  |            |
| — utrzymanie grobów Żabinko                                                                                           |                  |                  |            |
| — remont chodnika w Czapurach                                                                                         |                  |                  |            |
| — chodnik Dymaczewo                                                                                                   |                  |                  |            |
| f) zadania realizowane ze śr. Rad Solecich                                                                            | 28.400           | 28.401           |            |
| — Babki — zakup krawężnika                                                                                            | 1.250            | 1.242            |            |
| — Baranówko — zakup pojemników                                                                                        | 120              | 120              |            |
| — Czapury — naprawa chodnika                                                                                          | 2.260            | 2.247            |            |
| — Dymaczewo N. — naprawa chodnika                                                                                     | 670              | 670              |            |
| — Dymaczewo St. — koszenie trawy i utrzymanie placu zabaw                                                             | 880              | 877              |            |
| — Krosinko — drobne prace remontowe na drogach                                                                        | 1.980            | 1.980            |            |
| — Krosno — remont chodnika                                                                                            | 2.850            | 2.850            |            |
| — Radzewice — remont wiaty przystankowej                                                                              | 550              | 599              |            |
| — Rogalin — naprawa dróg lokalnych                                                                                    | 1.890            | 1.890            |            |
| — Rogalinek — naprawa chodnika, remont wiaty przystanku PKS, plac zabaw                                               | 3.550            | 3.550            |            |
| — Świątniki — remont dróg                                                                                             | 680              | 661              |            |
| — Wiórek — zakup szlaki i płytek chodn.                                                                               | 1.500            | 1.486            |            |
| — Pecna — drobne prace                                                                                                | 4.340            | 4.340            |            |
| — Żabinko — drobne prace                                                                                              | 890              | 890              |            |
| — Sasinowo — drobne prace                                                                                             | 300              | 300              |            |
| — Mieczewo — drobne prace                                                                                             | 847              | 847              |            |
| — Drużyna Nowinki — wyposażenie                                                                                       | 1.303            | 1.200            |            |
| — Daszewice                                                                                                           | 2.540            | 2.652            |            |
| 2) Inwestycje                                                                                                         | 3.205.232        | 1.271.259        | 39,7%      |
| — stan środków na 1.01.1998 r.: 250.756                                                                               |                  |                  |            |
| w tym:                                                                                                                |                  |                  |            |
| a) dokumentacja + pozwolenie na budowę chodnika Pecna ul. Szkolna, Łąkowa i Kozia (inwest. nowa)                      | 5.000            | 18.004           |            |
| b) budowa chodnika Nowinki — Drużyna zakup materiałów (inwest. nowa)                                                  | 90.000           | 82.762           |            |
| c) budowa chodnika w Czapurach od ul. Krętej do figurki (inwest. nowa zakończona)                                     | 20.000           | 22.747           |            |
| d) chodnik we wsi Wiórek (dokumentacja)                                                                               | 5.000            | 4.500            |            |
| e) dokumentacja + budowa chodnika w Rogalinie od przystanku PKS do ul. Szkolnej (inwest. nowa)                        | 15.000           | 2.500            |            |
| f) dokończenie budowy drogi przez Mieczewo (kontynuacja z 1997 r.)                                                    | 40.000           | 47.147           |            |
| g) budowa chodnika w Krosinku (inwest. nowa)                                                                          | 55.000           | 106.307          |            |
| h) dokumentacja + pozwolenie na budowę — chodnik ul. Piotrowska i Szkolna w Daszewicach (inwest. nowa)                | 5.000            | 5.100            |            |
| i) dokumentacja — sieć kanalizacyjna Babki (inwest. nowa)                                                             | 20.000           | 46.000           |            |
| j) budowa kanalizacji — Pecna I etap od N. Krosna przez Drużynę, Nowinki do Pecnej — dokumentacja (kontynuacja)       | 1.050.000        | 124.060          |            |
| k) dokumentacja + budowa sieci gazowej Krosinko — Ludwikowo (kontynuacja)                                             | 580.000          | 340.562          |            |
| l) dokumentacja — gazociąg Mieczewo, Świątniki i Radzewice i Rogalin (nowa inwestycja)                                | 50.000           | 14.219           |            |
| ł) budowa kanalizacji sanitarnej w Sowińcu — dokumentacja oraz pierwszy etap bud. kanalizacji w Rogalniku i Sasinowie | 1.227.232        | 103.075          |            |
| m) kładka dla pieszych na rzece Głuszynce demontaż płyty pomostu oraz wzmocnienie pali pod nową kładkę                | 30.000           | 27.281           |            |
| n) chodnik od Świątnik do kaplicy w Rogalinie (pozwolenie na budowę + dokumentacja)                                   | 8.000            | 5.000            |            |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                  |                  |            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|------------|
| o) dokumentacja — chodnik Rogalinek                                                                                                                                                                                                                                                                                | 5.000            | 5.800            |            |
| p) ocieplenie wodociągu Daszewice, ul. Piotrowska i Żwirowa                                                                                                                                                                                                                                                        | —                | 23.041           |            |
| r) gaz Daszewice                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | —                | 52.910           |            |
| stan środków na 31.12.1998 — 491.000                                                                                                                                                                                                                                                                               |                  |                  |            |
| <b>Dział 70 — Gospodarka Komunalna</b>                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>4.809.416</b> | <b>3.196.229</b> | <b>66%</b> |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                  |                  |            |
| 1) utrzymanie budynków ADM                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 252.562          | 252.562          |            |
| 2) oczyszczanie miasta                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 37.226           | 37.226           |            |
| 3) utrzymanie zieleni                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 25.055           | 25.055           |            |
| 4) utrzymanie dróg                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 320.438          | 320.438          |            |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                  |                  |            |
| a) zadania zlecone — drogi wojewódzkie                                                                                                                                                                                                                                                                             | 90.000           | 90.000           |            |
| b) przełomy po ziemi                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 8.239            | 8.239            |            |
| c) akcja zima                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 24.873           | 24.873           |            |
| d) wyrównanie dróg nie utwardzonych                                                                                                                                                                                                                                                                                | 65.877           | 65.877           |            |
| e) oznakowanie pionowe i poziome                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 13.982           | 13.982           |            |
| f) czyszczenie kanalizacji burzowej                                                                                                                                                                                                                                                                                | 13.575           | 13.575           |            |
| g) zadania wynikające z bieżących potrzeb w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                   | 124.102          | 124.102          |            |
| — wywóz nieczystości, remont chodników, odwodnienie, malowanie poręczy, wypompowywanie wody, naprawy wjazdów, ustawianie koszy                                                                                                                                                                                     |                  |                  |            |
| 5) oświetlenie uliczne                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 373.947          | 372.947          |            |
| 6) modernizacja oświetlenia ulicznego w tym: wymiana oświetlenia na lampy sodowe we wsiach: Daszewice 49 szt.; Babki 22; Krosno 4; Branowo 10; Pecna 4; Wiórek 2; Czarnokur 88; Kanałowa 4; Szyszowska 3                                                                                                           | 155.559          | 155.559          |            |
| 7) różne wydatki                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 183.205          | 183.204          |            |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                  |                  |            |
| a) komunikacja gminna i ubezp. autobusów                                                                                                                                                                                                                                                                           | 106.476          | 106.476          |            |
| b) schronisko dla psów                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 6.000            | 5.963            |            |
| c) targowisko (wynagrodzenie dla ZUK za pobór opłaty targowej)                                                                                                                                                                                                                                                     | 8.500            | 8.413            |            |
| d) zadania wynikające z bieżących potrzeb w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                   | 6.500            | 6.407            |            |
| — nadzory, opinia                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                  |                  |            |
| — cmentarz Krosno                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                  |                  |            |
| e) dofinansowanie budowy cmentarza w Mosinie (ułożenie kostki Pozbruk, równanie ganków)                                                                                                                                                                                                                            | 12.000           | 11.990           |            |
| f) remonty bieżące w Klubach Rolnika w tym: Dymaczewo Stare 6.008; Nowinki 1.248; Sowinki 1.000; Krosinko 990; Rogalinek 1.000; Dymaczewo Nowe 379; Daszewice 480                                                                                                                                                  | 9.850            | 9.835            |            |
| g) zakup wiat przystankowych Czapury, Radzewice, Mosina, Dymaczewo                                                                                                                                                                                                                                                 | 14.150           | 14.122           |            |
| h) remont budynku KS „1920” Mosina                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 20.000           | 20.000           |            |
| 8) rozliczenia z bankami — spłata odsetek od kredytów                                                                                                                                                                                                                                                              | 241.030          | 241.029          |            |
| 9) inwestycje                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 3.220.394        | 1.608.209        | 49,9%      |
| — stan środków na 1.01.1998 r. 122.236                                                                                                                                                                                                                                                                             |                  |                  |            |
| — środki z budowy autostrad 765.857                                                                                                                                                                                                                                                                                |                  |                  |            |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                  |                  |            |
| a) dokumentacja sieci kanalizacyjnej, burzowej i gazowej w centrum miasta                                                                                                                                                                                                                                          | 150.000          | 23.200           |            |
| b) dokumentacja + budowa sieci kanalizacyjnej, burzowej i gazowej w obszarze ulic: Farbiarska, Kolejowa, Śremska i Kanał Mosiński                                                                                                                                                                                  | 2.370.000        | 8.200            |            |
| c) dokumentacja — sieć kanalizacyjna i gazowa oraz koncepcja sieci burzowej rejon ul. Torowej, Leszczyńskiej i Strzeleckiej                                                                                                                                                                                        | 180.000          | 103.300          |            |
| d) opracowanie dokumentacji i przebudowa skrzyżowania: Szosa Poznańska, Mostowa, Krotowskiego (koncepcja + podkłady 8.300); sygnalizacja — przejście dla pieszych ul. Kilińskiego (projekt i wykonanie 38.500); uzupełnienie sygnalizacji — wjazd na Szosę Poznańską z Poniatowskiego i Poznańskiej (inwest. nowa) | 199.800          | 46.800           |            |
| e) budowa trafostacji nr 3 w rejonie ul. Galczyńskiego, Żeromskiego i dokończenie zasilania w tym rejonie (kontynuacja)                                                                                                                                                                                            | 30.000           | 107.535          |            |
| f) udział gminy w realizacji trafostacji w ramach SKB — Krosinko 2 komitety; Mieczewo 1; Radzewice 1; Czapury 1; Wiórek 1 (inwest. nowa)                                                                                                                                                                           | 35.000           | 42.878           |            |
| g) dokumentacja + budowa sieci burzowej wraz z ułożeniem kostki Pozbruk — droga od Spółdzielni „Luboniana” do Targowej,                                                                                                                                                                                            |                  |                  |            |

|                                                                                                                             |                   |                   |             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|-------------|
| zakup kostki (inwest. nowa)                                                                                                 | 35.000            | 29.793            |             |
| h) budowa parkingu ul. Rzeczna (kontynuacja)                                                                                | 140.000           | 181.772           |             |
| i) zakup samochodu do wywozu nieczystości ZUK w Mosinie                                                                     | 110.000           | 110.000           |             |
| j) budowa magistrali wodociągowej o średnicy 300 od ul. Sowinieckiej do Krosińskiej (przy współudziale PWiK) — inwest. nowa | 195.000           | 149.746           |             |
| k) miejscowe odwodnienie skrzyżowania ul. Chopina i Kopernika (kontynuacja)                                                 | 85.000            | 102.444           |             |
| l) dokończenie remontu dachu na budynku USC                                                                                 | 12.000            | 11.624            |             |
| ł) zakup autobusów dla komunikacji gminnej                                                                                  | 200.000           | 199.619           |             |
| m) zakup i przechowywanie rur (ze środków Agencji Budowy Autostrad)                                                         | —                 | 734.919           |             |
| n) kanalizacja II etap Nowe Krosno                                                                                          | —                 | 27.538            |             |
| o) kanalizacja ul. Targowa                                                                                                  | —                 | 3.599             |             |
| p) gaz — II etap Mosina Pożegowo—Budzyń                                                                                     | —                 | 137.025           |             |
| r) wodociągowanie ul. Wieniawskiego                                                                                         | —                 | 7.810             |             |
| — stan środków na 31.12.1998 r.: 468.496                                                                                    |                   |                   |             |
| <b>Dział 74 — Gospodarka Mieszkaniowa</b>                                                                                   | <b>588.800</b>    | <b>550.264</b>    | <b>93%</b>  |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| 1) strażne pożarne                                                                                                          | 119.800           | 85.349            |             |
| a) materiały                                                                                                                | 62.600            | 60.878            |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| — zakup opału, paliwa, części do remontu samochodu, zakup sprzętu p.poż i materiałów do remontów strażnic                   |                   |                   |             |
| b) energia                                                                                                                  | 8.240             | 8.240             |             |
| c) usługi materialne                                                                                                        | 41.720            | 11.151            |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| — remont samochodu, wynagrodzenie palaczy, remont strażnic, wywóz nieczystości                                              |                   |                   |             |
| d) usługi niematerialne                                                                                                     | 5.000             | 2.843             |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| — szkolenia i zawody sportowe                                                                                               |                   |                   |             |
| e) ubezpieczenia                                                                                                            | 2.240             | 2.237             |             |
| 2) wydatki z tyt. gospodarki gruntami                                                                                       | 469.000           | 464.915           |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| a) opisy, mapy, szacunki bieglých i bieżące podziały gruntów                                                                | 238.100           | 235.815           |             |
| b) wykup i odszkodowania                                                                                                    | 123.000           | 122.204           |             |
| c) komunalizacja                                                                                                            | 18.900            | 18.834            |             |
| d) koszty związane ze sprowadzeniem rodziny z Kazachstanu                                                                   | 15.000            | 14.350            |             |
| e) plany zagospodarowania przestrzennego                                                                                    | 69.000            | 68.712            |             |
| f) TBS                                                                                                                      | 5.000             | 5.000             |             |
| <b>Dział 79 — Oświata i Wychowanie</b>                                                                                      | <b>10.019.502</b> | <b>10.008.865</b> | <b>100%</b> |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| I. Szkoły Podstawowe                                                                                                        | 9.009.502         | 8.998.865         |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| 1) fundusz płac i pochodne                                                                                                  | 5.766.111         | 5.766.111         |             |
| 2) zadania własne Gminy                                                                                                     | 583.877           | 583.877           |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| a) fundusz płac „zerówki”                                                                                                   | 314.395           | 314.395           |             |
| b) dowozy, płace kierowców, paliwo, remonty                                                                                 | 249.283           | 249.283           |             |
| c) OPP + SZS                                                                                                                | 20.199            | 20.199            |             |
| 3) Szkoła Specjalna                                                                                                         | 950.786           | 940.149           |             |
| 4) subwencja na Szkołę Katolicką                                                                                            | 44.549            | 44.549            |             |
| 5) Poradnia Wychowawczo-Zawodowa                                                                                            | 4.000             | 4.000             |             |
| 6) rezerwa dla koordynatora Ośw. i Wych.                                                                                    | 4.305             | 4.305             |             |
| 7) zakup samochodu 9-osobowego przy pomocy Państwowego Funduszu Rehab. (udział Gminy 10%)                                   | 8.479             | 8.479             |             |
| 8) dopłaty do mieszkań nauczycieli uczących w szkołach wiejskich                                                            | 61.876            | 61.876            |             |
| 9) remont mieszkań zakładowych                                                                                              | 3.665             | 3.665             |             |
| 10) badania lekarskie dla pracowników szkół i przedszkoli                                                                   | 1.351             | 1.351             |             |
| 11) fundusz świadczeń socjalnych emerytów administracji i obsługi                                                           | 2.474             | 2.474             |             |
| 12) utrzymanie sali gimnastycznej                                                                                           | 89.857            | 89.857            |             |
| a) fundusz płac i pochodne                                                                                                  | 81.137            | 81.137            |             |
| b) utrzymanie sali                                                                                                          | 8.720             | 8.720             |             |
| 13) bieżące utrzymanie szkół                                                                                                | 575.207           | 575.207           |             |
| w tym:                                                                                                                      |                   |                   |             |
| a) opał, środki czystości, druki, czasopisma                                                                                | 232.774           | 232.774           |             |
| b) energia elektryczna i woda                                                                                               | 127.714           | 127.714           |             |
| c) wywóz nieczystości, opłaty telefoniczne i pocztowe, naprawa sprzętu                                                      | 86.231            | 86.231            |             |
| d) opłaty RTV, usługi komin., szkolenia                                                                                     | 20.008            | 20.008            |             |

|                                                                                                                          |                |                |             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|----------------|-------------|
| e) zasiłki na zagospodarowanie, choroby zawodowe                                                                         | 45.488         | 45.488         |             |
| f) ryczałty samochodowe i delegacje                                                                                      | 24.757         | 24.757         |             |
| g) pomoce dydaktyczne, książki                                                                                           | 38.235         | 38.235         |             |
| 14) remonty                                                                                                              | 118.758        | 118.758        |             |
| a) Szkoła Podstawowa nr 1 (zakup wykładziny, przegląd instalacji elektrycznej, malowanie)                                | 1.377          | 1.377          |             |
| b) Szkoła Podstawowa nr 2 (przegląd instalacji elektrycznej z naprawą, malowanie, szklenie okien)                        | 7.420          | 7.420          |             |
| c) Szkoła Podstawowa Pecna (dokończenie wymiany okien, prace wod.-kan., ułożenie glazury, pomiary elektryczne z naprawą) | 38.690         | 38.690         |             |
| d) Szkoła Podstawowa Czapury (prace stolarsko-murarskie i instalacyjne, wymiana okien, zakup mebli i wykładzin)          | 23.701         | 23.701         |             |
| e) Szkoła Podstawowa Krosno (prace związane z kotłownią olejową)                                                         | 12.895         | 12.895         |             |
| f) Szkoła Podstawowa Krosinko (adaptacja pomieszczeń, wymiana instalacji elektrycznej i odgromowej)                      | 34.676         | 34.676         |             |
| 15) inwestycje                                                                                                           | 794.207        | 794.207        |             |
| stan środków na 1.01.1998 r. — 122.553                                                                                   |                |                |             |
| — dodatkowe środki 16.384                                                                                                |                |                |             |
| a) Szkoła Podstawowa Rogalin (projekt i wyposażenie klas)                                                                | 225.000        | 74.883         |             |
| b) Szkoła Podstawowa Dymaczewo Stare (naprawa dachu, docieplenie stropu, remont podłóg)                                  | 51.403         | 27.377         |             |
| c) Szkoła Podstawowa nr 1 (dokończenie budowy kotłowni na gaz)                                                           | 260.804        | 351.860        |             |
| d) adaptacja pomieszczeń na sale lekcyjne w SP Krosinko                                                                  | 10.000         | 18.162         |             |
| e) zakup autobusu                                                                                                        | 200.000        | 199.624        |             |
| f) prace projektowe nad rozbudową Szkoły Podstawowej w Rogalinie — badanie gruntu pod budowę sali                        | 22.000         | 3.660          |             |
| g) SP Daszewice — ocieplenie stropu                                                                                      | 10.000         | 20.334         |             |
| h) kotłownia olejowa SP Krosno                                                                                           | 15.000         | 19.719         |             |
| stan środków na 31.12.1998 r. — 217.525                                                                                  |                |                |             |
| II. Przedszkola                                                                                                          | 1.010.000      | 1.010.000      |             |
| — przychody                                                                                                              | 1.343.970      | 1.310.041      |             |
| w tym:                                                                                                                   |                |                |             |
| * środki na początek roku                                                                                                | 73.970         | 73.970         |             |
| * dochody własne                                                                                                         | 260.000        | 226.071        |             |
| * dotacja z Urzędu                                                                                                       | 1.010.000      | 1.010.000      |             |
| — rozchody                                                                                                               | 1.343.970      | 1.237.224      |             |
| 1) płace i pochodne                                                                                                      | 970.000        | 964.214        |             |
| 2) bieżące utrzymanie                                                                                                    | 167.970        | 140.808        |             |
| a) opał, środki czystości, mat. biurowe, odzież ochronna, wyposażenie sal                                                | 99.970         | 77.968         |             |
| b) energia elekt. i woda                                                                                                 | 22.000         | 20.359         |             |
| c) pomoce dydaktyczne i książki                                                                                          | 20.000         | 18.547         |             |
| d) opłaty RTV, usługi komin., czynsze i szkolenia                                                                        | 3.000          | 1.936          |             |
| e) wywóz nieczystości, opłaty pocztowe i tel.                                                                            | 19.000         | 18.091         |             |
| f) zasiłki na zagospodarowanie i delegacje                                                                               | 4.000          | 3.907          |             |
| 3) koszty żywienia                                                                                                       | 180.000        | 106.402        |             |
| 4) bieżące remonty                                                                                                       | 26.000         | 25.800         |             |
| a) przedszkole nr 1 (pomiary i naprawa instalacji elektrycznej, zakup bojlera)                                           | 3.900          | 3.847          |             |
| b) przedszkole nr 2 (wymiana części okien i dokumentacja na przyłącze wewnętrzne instalacji gazowej)                     | 7.500          | 7.478          |             |
| c) przedszkole nr 3 (adaptacja pomieszczeń na oddział dzieci specjalnej troski)                                          | 10.400         | 10.325         |             |
| d) przedszkole nr 4 (malowanie i zakup bojlera)                                                                          | 4.200          | 4.150          |             |
| — saldo na dzień 31.12.1998 r. — 72.817                                                                                  |                |                |             |
| <b>Dział 83 — Kultura i Sztuka</b>                                                                                       | <b>767.214</b> | <b>767.214</b> | <b>100%</b> |
| I. Biblioteka                                                                                                            | 314.350        | 314.350        |             |
| — przychody                                                                                                              | 316.239        | 317.133        |             |
| w tym:                                                                                                                   |                |                |             |
| * stan środków na 1.01.1998 r.                                                                                           | 339            | 339            |             |
| * dochody własne                                                                                                         | 1.550          | 2.444          |             |
| * dotacja z Urzędu                                                                                                       | 314.350        | 314.350        |             |
| — rozchody                                                                                                               | 316.239        | 315.768        |             |
| w tym:                                                                                                                   |                |                |             |
| 1) fundusz płac                                                                                                          | 139.050        | 139.012        |             |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                  |                  |             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|-------------|
| 2) fundusz nagród „13”                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 9.750            | 9.749            |             |
| 3) delegacje służbowe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 900              | 898              |             |
| 4) zakup materiałów                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 26.079           | 26.075           |             |
| 5) energia elektryczna i woda                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 8.000            | 7.640            |             |
| 6) usługi materialne                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 31.400           | 31.400           |             |
| 7) zakup książek                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 25.010           | 25.003           |             |
| 8) składka ZUS i Fundusz Pracy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 65.800           | 65.749           |             |
| 9) fundusz socjalny                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 4.250            | 4.242            |             |
| 10) inwestycje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 6.000            | 6.000            |             |
| <b>II. Ośrodek Kultury</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>449.026</b>   | <b>449.026</b>   |             |
| — przychody                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 546.036          | 541.570          |             |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| * stan środków na pocz. roku                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 7.960            | 7.960            |             |
| * dochody własne                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 89.050           | 84.584           |             |
| * dotacja z Urzędu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 449.026          | 449.026          |             |
| — rozchody                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 546.036          | 534.796          |             |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| 1) fundusz płac (nagroda jubileuszowa)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 121.950          | 121.918          |             |
| 2) fundusz nagród „13”                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 9.090            | 9.090            |             |
| 3) delegacje służbowe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 4.000            | 3.666            |             |
| 4) zakup materiałów                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 58.000           | 55.994           |             |
| 5) energia elektryczna i woda                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 8.000            | 7.268            |             |
| 6) usługi materialne                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 76.878           | 74.208           |             |
| w tym: remont pomnika T. Kościuszki 8.500,<br>Wielka Ork. Świąt. Pomocy 10.162,<br>remont budynku: posadzka, wymiana okien,<br>schody, cyklinowanie parkietu 35.537,<br>usługi pocztowe, telefoniczne, wywóz<br>nieczystości 20.008                                                                                                                                                      |                  |                  |             |
| 7) usługi niematerialne                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 92.000           | 86.544           |             |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| a) Galeria Miejska                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 16.000           | 15.404           |             |
| b) Izba Muzealna                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 8.000            | 7.909            |             |
| c) kultura na wsi<br>(Krosinko — wieczór wigilijny, Dzień Dziecka,<br>Dzień Kobiet, dyskoteki młodzieżowe<br>i karnawałowe; Dymaczewo Stare — zakup<br>kwiatów pod pomnik, wieczór wigilijny;<br>Rogalinek — dożynki, Andrzejki, wigilia,<br>oprawa muzyczna balików i dyskotek;<br>Sasinowo — 170-lecie; Czapury, Pecna,<br>Daszewice i Krosno — dyskoteki młodzieżowe<br>i karnawałowe | 14.000           | 9.860            |             |
| d) kultura w mieście<br>(akcja zima, Dzień Dziecka, koło plastyczne<br>i ceramiczne, zabawy taneczne, festyny<br>i koncerty)                                                                                                                                                                                                                                                             | 43.000           | 42.742           |             |
| 8) składka na ZUS i Fundusz Pracy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 61.600           | 61.592           |             |
| 9) fundusz socjalny                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 3.606            | 3.606            |             |
| 10) inwestycje — prace budowlane<br>w nowym obiekcie OKS<br>i zakup komputera                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 110.911          | 110.911          |             |
| <b>Dział 85 — Ochrona Zdrowia</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>108.000</b>   | <b>101.982</b>   | <b>94%</b>  |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| 1) pozostała działalność                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 13.904           | 7.888            |             |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| a) pomoc dla Ośrodków Zdrowia<br>(Mosina 2.138; Rogalin 750)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 3.000            | 2.888            |             |
| b) opieka paliatywna                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 5.000            | 5.000            |             |
| c) szpital PKP Puszczykowo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 5.904            | —                |             |
| 2) inwestycje — stan środków na 1.01.1998 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                  | 124.000          |             |
| 3) przeciwdziałanie alkoholizmowi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 94.096           | 94.096           |             |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| a) diety komisji                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 10.207           | 10.206           |             |
| b) profilaktyka i rozwiązywanie problemów<br>alkoholowych                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 83.889           | 83.889           |             |
| <b>Dział 86 — Opieka Społeczna</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>1.136.041</b> | <b>1.131.050</b> | <b>100%</b> |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| 1) usługi opiekuńcze                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 84.199           | 84.199           |             |
| 2) zasiłki i pomoc w naturze                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 623.603          | 623.598          |             |
| w tym: zadania zlecone                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 605.503          | 605.503          |             |
| 3) utrzymanie OPS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 198.856          | 198.761          |             |
| w tym: zadania zlecone                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 93.570           | 93.570           |             |
| 4) zasiłki rodzinne i pielęgnacyjne<br>— zadania zlecone                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 50.100           | 49.832           |             |
| 5) pozostała działalność — posiłki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 31.653           | 31.653           |             |
| 6) dodatki mieszkaniowe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 147.630          | 143.007          |             |
| <b>Dział 87 — Kultura i Sport</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>110.000</b>   | <b>110.000</b>   | <b>100%</b> |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |                  |             |
| 1) dofinansowanie KS „1920” Mosina                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 101.060          | 101.060          |             |
| 2) dofinansowanie Klubu Żeglarskiego                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 5.000            | 5.000            |             |
| 3) sport, rekreacja, turystyka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 3.940            | 3.940            |             |
| <b>Dział 89 — Różna Działalność</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>2.910</b>     | <b>750</b>       | <b>26%</b>  |

|                                                                                                    |                  |                  |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|-------------|
| 1) środki na obronę cywilną                                                                        | 2.910            | 750              |             |
| w tym zadania zlecone 750 zł                                                                       |                  |                  |             |
| <b>Dział 91 — Administracja</b>                                                                    | <b>2.150.958</b> | <b>2.150.902</b> | <b>100%</b> |
| w tym:                                                                                             |                  |                  |             |
| I) zadania zlecone z zakresu adm. rządowej                                                         | 103.442          | 103.442          |             |
| II) utrzymanie i działalność Rady<br>(diety, opłaty pocztowe, materiały,<br>prenumerata Wspólnoty) | 129.148          | 129.148          |             |
| III) utrzymanie Urzędu                                                                             | 1.898.187        | 1.898.131        |             |
| w tym:                                                                                             |                  |                  |             |
| 1) fundusz płac                                                                                    | 804.188          | 804.188          |             |
| 2) inkaso sołtysów                                                                                 | 39.000           | 38.977           |             |
| 3) fundusz nagród „13”                                                                             | 58.510           | 58.508           |             |
| 4) diety Zarządu                                                                                   | 20.600           | 20.569           |             |
| 5) delegacje służbowe, ryczałty samochodowe                                                        | 25.213           | 25.213           |             |
| 6) ZUS i Fundusz Pracy                                                                             | 406.385          | 406.385          |             |
| 7) Biuletyn (wpływy z reklam 21.172)                                                               | 23.893           | 23.893           |             |
| 8) zakup opału                                                                                     | 7.858            | 7.858            |             |
| 9) środki czystości                                                                                | 11.654           | 11.654           |             |
| 10) artykuły biurowe, meble<br>i zakup grzejników                                                  | 50.876           | 50.876           |             |
| 11) utrzymanie samochodów (Straży Miejskiej<br>i sam. służbowego)                                  | 8.911            | 8.911            |             |
| 12) telefony i fax                                                                                 | 22.694           | 22.694           |             |
| 13) komputeryzacja + internet                                                                      | 71.253           | 71.253           |             |
| 14) konserwacja ksero i kupno nowego                                                               | 14.338           | 14.338           |             |
| 15) usługi pocztowe                                                                                | 71.931           | 71.931           |             |
| 16) mycie okien i pranie firan                                                                     | 3.387            | 3.387            |             |
| 17) środki do dyspozycji Zarządu                                                                   | 13.821           | 13.821           |             |
| 18) dofinansowanie Przeglądu Twórczości<br>Dzieci Specjalnej Troski                                | 2.000            | —                |             |
| 19) kontakty Mosina — Bunschoten                                                                   | 10.302           | 10.302           |             |
| 20) szkolenia pracowników                                                                          | 6.313            | 6.313            |             |
| 21) Stowarzyszenie Gmin Regionu Wielkop.<br>— 2.101 i składka na WOKiSS — 5.760                    | 7.861            | 7.861            |             |
| 22) ubezpieczenie budynku                                                                          | 1.448            | 1.448            |             |
| 23) energia                                                                                        | 4.500            | 4.500            |             |
| 24) Kancelaria Prawna                                                                              | 26.814           | 26.814           |             |
| 25) promocja Gminy                                                                                 | 20.300           | 20.275           |             |
| 26) orkiestra ZHP i Hufiec + oprawa muzyczna                                                       | 17.550           | 17.545           |             |
| 27) Chór Kościelny                                                                                 | 700              | 700              |             |
| 28) administracja sieci komputerowej                                                               | 12.754           | 12.754           |             |
| 29) naprawy maszyn, pieczętarki, drobne usługi                                                     | 15.814           | 15.814           |             |
| 30) Komisja Przetargowa                                                                            | 2.043            | 2.043            |             |
| 31) art. spożywcze                                                                                 | 2.980            | 2.980            |             |
| 32) koncepcja przebudowy budynku<br>Urzędu Miejskiego                                              | 17.632           | 17.632           |             |
| 33) organizacja uroczystości gminnych,<br>przyjmowanie oficjalnych delegacji                       | 1.075            | 1.075            |             |
| 34) fundusz socjalny                                                                               | 19.936           | 19.936           |             |
| 35) zakup sprzętu dla Policji<br>(maszyny do pisania, ksero, radiotelefony)                        | 7.573            | 7.573            |             |
| 36) opłata skarbową                                                                                | 19.900           | 19.898           |             |
| 37) umundurowanie straży miejskiej i pracown.                                                      | USC4.982         | 4.982            |             |
| 38) publikacje, gazety, kwiaty                                                                     | 8.534            | 8.534            |             |
| 39) pełnomocnictwo procesowe                                                                       | 1.120            | 1.120            |             |
| 40) środki do dyspozycji sołectw                                                                   | 7.017            | 7.017            |             |
| IV) Składka na Sejmik                                                                              | 19.616           | 19.616           |             |
| V) Środki z Urzędu Statystycznego na aktualizację<br>wykazu działek rolnych (zad. zlecone)         | 565              | 565              |             |
| <b>Dział 97 — Różne rozliczenia</b>                                                                | <b>10.000</b>    | <b>—</b>         | <b>0%</b>   |
| w tym:                                                                                             |                  |                  |             |
| rezerwa budżetowa                                                                                  | 10.000           | —                |             |
| <b>Dział 99 — Urzędy Naczelných Org. Władzy</b>                                                    | <b>33.646</b>    | <b>33.646</b>    | <b>100%</b> |
| (zad. zlecone)                                                                                     | 100%             |                  |             |
| w tym:                                                                                             |                  |                  |             |
| a) aktualizacja rejestru wyborców                                                                  | 2.136            | 2.136            |             |
| b) wybory samorządowe                                                                              | 31.510           | 31.510           |             |
| w tym:                                                                                             |                  |                  |             |
| — diety komisji                                                                                    | 19.266           |                  |             |
| — delegacje                                                                                        | 1.508            |                  |             |
| — wyposażenie lokali wyborczych                                                                    | 10.736           |                  |             |

Jan Kaluźński  
— Burmistrz

Korespondencję  
do Biuletynu Mosińskiego  
prosimy kierować na adres:

**Redakcja „Biuletynu Mosińskiego”**  
**Urząd Miejski, 62-050 Mosina**  
**Pl. 20 Października 1, pokój 17**



**SUNSET SUITS®**  
MEN'S FASHION MODA MĘSKA

**GARNITURY-MARYNARKI-SPODNIE-KOSZULE-KRAWATY**

ZAPRASZAMY DO NOWO OTWARTEGO SKLEPU W MOSINIE  
UL. KROTOWSKIEGO 2 (PRZY RYNKU)

**TARTAK**

**Damian Kałuziński**

- ☞ skład drzewny
- ☞ tarcica
- ☞ więźby dachowe
- ☞ usługi
- ☞ deska podłogowa

**Konstantynowo k. Nadleśnictwa**

**62-053 Pecna**

**Tel. (0-61) 813-77-88, 0 603 17 33 22**

**Biuro Obsługi Nieruchomościami**

**62-050 Mosina, ul. Dworcowa 13**

**Telefon (0-61) 81-36-788, 81-36-790**

**Nieruchomości, lokale**

kupno, sprzedaż, wynajem, zamiana  
kompleksowa obsługa transakcji

**Obsługa geodezyjna i kartograficzna**

mapy, rozgraniczanie i podziały nieruchomości,  
pomiar realizacyjny, inwentaryzacje powykonawcze

**Wycena nieruchomości**

**Biuro Obrotu**

**Nieruchomościami**

**Wiesław Skibiński**

**Biuro Obsługi**

**Nieruchomości**

**Bogusław Kapczyński**

**SPECJALISTA  
DERMATOLOG**

Lek. med. Alfred Hess

Specjalista ze szpitala kolejowego w Puszczykowie

Przyjmuje:

**MOSINA, ul. Sowiniecka 75**

(Szkola Podstawowa Nr 2) tel. 813-29-21

**Czwartki godz. 16.00-17.00**

**KÓRNIK, ul. Zamkowa 6**

**Czwartki od godz. 18.15-19.00**

**WYSTAWIAM RECEPTY ULGOWE**

**tel. dom. Poznań 823-01-63 lub 0-601 81 99 26**

**LECZENIE:**

Trądziku młodzieńczego i różowatego  
Owrodzeń podudzi, łuszczyca i grzybica skóry i paznokci  
Chorób włosów (wypadanie, rozdawianie, przetłuszczanie,  
łupież, łysienie plackowate)  
Chorób alergicznych skóry  
Uczuleń na detergenty itp. oraz wyprysku skóry rąk  
(egzemy), chorób ruinieniowych, ropnych i innych

**USUWANIE:**

Brodawek zwykłych (kurzajek)  
Brodawek łojotokowych (typu starczego)  
Brodawek płaskich (młodzieńczych)

**KANCELARIA  
RADCY PRAWNEGO**

Puszczykowo, ul. Mickiewicza 29

tel. 0-602 532 882

czynna:

w poniedziałki i środy: 11 - 17

w czwartki 16 - 18.30

lub w innych godzinach na życzenie klienta

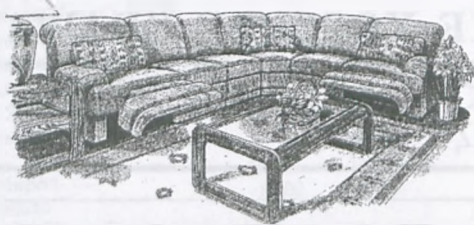
- **Obsługa podmiotów gospodarczych:** osób fizycznych, osób prawnych i jednostek nie posiadających osobowości prawnej
- **Pomoc z zakresu:** prawa pracy, gospodarczego, administracyjnego, budowlanego, cywilnego: lokalowego, rodzinnego, spadkowego, windykacji należności, medycznego  
(w tym obsługa niepublicznych zakładów opieki zdrowotnej i prywatnie przyjmujących lekarzy) oraz innych problemów w zależności od potrzeb klienta
- **Opinie, wnioski, apelacje, kasacje**

UWAGA! TYLKO U NAS

# MEBLE

w cenie producenta  
i na raty

- Ponad 100 wzorów tkanin
- Możliwość wykonania indywidualnych zamówień



**ZAPRASZAMY**  
w godz. od 10 do 18  
soboty od 10 do 14  
Mosina, ul. Mostowa 3  
tel. 81-32-880

## SZYCIE MIAROWE

*Pracownia Krawiecka*  
**ANITA**

*polecamy:*

- suknie ślubne (ceny promocyjne!)
- spódnice
- spodnie
- żakiety
- bluzki
- suknie
- płaszcze



**ROGALINEK, UL. SIKORSKIEGO 19**  
**TEL. 0 601 781 734**

**FIRMA WÓJCIK & WÓJCIK**  
zatrudni  
uczniów do pracy w zawodzie  
**STOLARZA**  
w zakładzie w Dymaczewie Starym  
i w Pecnej  
tel. 8132-109, 8137-738

## EKSPRESS LAB KODAK

Mosina ul. Farbiarska 11  
tel. 8132-846

*studium i laboratorium fotograficzne B & J Kramek-Matuszak*

Polecamy pełen zakres usług fotograficznych  
zdjęcia ślubne, legitymacyjne, okolicznościowe  
Zdjęcia z Twoich filmów na materiałach  
KODAK w 1 godzinę wraz z wglądówkami  
INDEKS PRINT

**Od stycznia nowe cyfrowe usługi!!!**

Wykonujemy  
zdjęcia z:  
aparatów cyfrowych,  
dysków CD,  
dyskietek,  
reprodukcje  
starych zdjęć



Wprowadzamy napisy na zdjęcia  
Proponujemy nową usługę  
zdjęcia ze slajdów, duplikaty slajdów

Zapraszamy:  
pn-pt 9-18  
sob 9-14

Przynieś dyskietkę z przetworzonym  
przez siebie zdjęciem a my wykonamy dowolnej wielkości odbitkę na papierze fotograficznym

# Mosińskie przyjaźnie

**W** dniach od 24 kwietnia do 1 maja br. gościła w Mosinie młodzież z Turgielskiej Szkoły Średniej na Litwie. Dwudziestoosobowa grupa dziewcząt i chłopców przyjechała pod opieką dwóch nauczycieli: Tatiany Michałowskiej i Anny Jurgielewicz. Przyjechali na zaproszenie dzieci i nauczycieli ze Szkoły Podstawowej Nr 2. Pomysł zaproszenia Polaków do Mosiny zrodził się w czasie listopadowej wycieczki mosińskich nauczycieli na Litwę.

Dzieci zakwaterowano w szkole, w dwóch klasach urządzając na ten czas sypialnie. Korzystały ze szkolnej stołówki, w której jedzenie bardzo im smakowało.

Turgiele to wioska w okręgu Solecznickim, licząca 650 mieszkańców. Szkoła liczy około 300 uczniów. Do Mosiny przyjechali wyróżniający się w nauce, najlepsi uczniowie. W Polsce byli już po kilka razy, bowiem większość z nich należy do zespołu „Mereczanka” istniejącego w szkole od 1978 roku. Z tym zespołem przyjeżdżali niejednokrotnie i latem tego roku znowu do Polski przyjadą. Dzięki temu zwiedzili w czasie poprzednich pobytów m.in.: Toruń, Trójmiasto, Bydgoszcz. W Wielkopolsce byli po raz pierwszy i wszyscy są zachwyceni. Przede wszystkim po raz pierwszy mogli uczestniczyć w zajęciach szkolnych, brać udział w lekcjach razem z przyjaciółmi z Mosiny. Bardzo sobie to chwalili. Każdemu z litewskich gości towarzyszyło dwoje dzieci stąd. Wymienili adresy i obiecali, że będą korespondować. Zwiedzili bardzo dużo. W czasie krótkiego pobytu zdążyli pojechać do Gniezna i Lednogóry, Rogalina, Kórnik, Leszna i Poznania, który zwiedzili tramwajem retro, a potem byli na Malcie, w Katedrze, na Starym Rynku i w Multikinie na filmie „Ogniem i mieczem”. Pytani o wrażenia na pierwszym miejscu wymieniali zamek w Kórniku, pobyt na pływalni i Multikino.

W Mosinie duże wrażenie zrobiło na nich spotkanie z burmistrzem Janem Kałuzińskim, który przyjął ich w sali sesyjnej Urzędu. Dzieci zapytane przez niego co zmieniałyby w Mosinie odpowiadały, że nic. Chciałyby tylko móc dłużej tutaj pobyt.

W ostatnim dniu po południu dzieci z Litwy zostały zaproszone do domów swoich polskich przyjaciół, a wieczorem bawiły się na połączalnej dyskotekce.

W prezencie otrzymały książki przekazane przez władze samorządowe, a także od dzieci ze szkoły. Również Biuletyn Mosiński przekazał im kilka egzemplarzy klasycznej literatury polskiej,

w czasie spotkania.

Dzieci mówili, że są bardzo wdzięczne tym wszystkim, którzy ich tu zaprosili, gościli, opiekowali się i przygotowali tak bogaty program.

Warto ich więc tu wymienić. Opiekowali się nimi w czasie pobytu: Józef Fojcik, dyrektor Jacek Szeszuła i jego zastępczyni Maria Kozal, Dariusz Madej i Marek Rybczyński, który uwiecznił na fotografii pobyt w Mosinie. Film video, który otrzymała szkoła w Turgieli nakręcił Jacek Rogalka. Autobusy udostępnił Zespół Ekonomiczno-Administracyjny Szkół. Sponsorzy, dzięki którym niczego Polakom z Litwy w Mosinie nie brakowało to: A. i A. Bilsy „Bistro-Adam”, M.P. Cieśliewicz „Poltex”, M.R. Czaiński, H. Jagła — Delikatesy Mięsne, B.S. Czerwiński — Lakiernia samochodowa, K.M. Małecy — LUMO, R.M. Chmielarzowie — Ren-Mac, A. Tymńska, R. Mania — LIMARO, A.G. Szafran — KROKUS, M. Tyma — DUET, D.K. Rembowski — Wędliniarstwo. M. Rembowski — MORENA, A.W. Pazgrat — Chemart, D.J. Przadka — Cukiernia, A.R. Odważni — ORKA, B. Bzdenga — Instalacje, A.M. Szymański — Piekarnia, OSM Sp. Mleczarska — Śrem, Rada Rodziców SP 2, Komisja Promocji Rady Miejskiej, Urząd Miejski, RKS Czempin, MPK Poznań, PAN Kórnik, ZHP Mosina, Ośrodek Kultury w Mosinie, Dyrekcja WODZ Mosina.

Organizatorzy pobytu dzieci z Litwy w Mosinie serdecznie dziękują personelowi kuchni w SP 2, administracji tej szkoły oraz kierowcy autobusu.

TK



## Zapraszamy tęgie mózgi

Z okazji Dnia Dziecka 30.05.1999 r. Mosiński Klub Szachowy „64” oraz Urząd Miejski w Mosinie organizują Turniej Szachowy i Warcabowy dla młodzieży szkolnej, z nagrodami. Równocześnie odbędzie się Otwarty Turniej Szachowy o Mistrzostwo Mosiny. Rozgrywki odbędą się w Ośrodku Kultury w Mosinie o godz. 10.00. Wszystkich chętnych zapraszamy do wspólnej zabawy. Zapisy uczestników: Ośrodek Kultury 30.05.1999 r. od 9.00 do 9.30. Zwracamy się z prośbą do firm i chętnych osób o sponsorowanie imprezy. Zarząd Miejski wsparł Turniej kwotą 1000 złotych.

Jacek Słomiński

# Bure Misie w Mosinie

**W ostatnią niedzielę kwietnia, po południu, w kościele odbył się koncert przygotowany przez Wspólnotę Burego Misia. Aby zaśpiewać, zagrać i pobyć ze sobą przyjechali aż z Gliwic, Bytomia i oczywiście z Poznania.**

Artyści amatorzy koncertowali na altówce, bongosach, gitarach i najróżniejszych piszczałkach — czym zasłużyli na bisy. Mózgiem i sercem mosińskiego spotkania była Magda Lambui, a celem — zapoznaniem szerszej widowni z działalnością Wspólnoty oraz uzyskaniem finansowego wsparcia. Bury Miś jest Wspólnotą osób niepełnosprawnych intelektualnie, którymi opiekują się Bure Niedźwiedzie. Istnieją od 16 lat, kiedy pierwszą Wspólnotę powołał w Krakowie ojciec Czesław Marchewicz — Zmartwychwstaniec. Rozmnożyły się Bure Misie i działają obecnie w Gliwicach, Bytomiu, Nowym Tomyślu, Poznaniu. Cel jest ten sam: sprawić by każdy Bury Miś poczuł się kochany, potrzebny i znalazł szansę radosnego, udanego życia pośród przyjaznych ludzi. Każdy Bury Miś ma swojego Burego Niedźwiedzia, który jest jego wsparciem i pomocnikiem życia codziennego. Spotkania Wspólnoty odbywają się raz w miesiącu. Każdego lata Misie i Niedźwiedzie spotykają się na obozach letnich w okolicach Kościerzyny. Tam, na Kaszubach, powstaje Osada Burego Misia, w której osoby upośledzone znajdują dom po śmierci najbliższych. Obecnie mieszka tam dziewięć Burych Misiów z opiekunami. Osada ma niezliczone potrzeby. Wesprzeć ją można przez FUNDACJĘ BUREGO MISIA IM. BOGDANA JANKIEGO, Nowy Klincz, 83-400 Kościerzyna, Konto BIG Bank Gdański S.A. O/Kościerzyna 11601351-7520-101114-132-3

W Osadzie istnieje stolarnia, w której wyroby można było kupić po koncercie. Sam koncert był wzruszający. Ale znacznie bardziej poruszyło nas poświęcenie Burych Niedźwiedzi, ich widoczna serdeczna więź z Burymi Misiem. Dar z Mosiny w wysokości 1200 zł zasilł wspaniałą działalność Wspólnoty.

TK

## Chór zza oceanu

W czasie kwietniowego poznańskiego festiwalu chórów akademickich gościliśmy w Mosinie chór z Toledo w amerykańskim stanie Ohio. Rektor Uniwersytetu Poznańskiego zaproponował Mosinie wizytę tego zespołu. Burmistrz z radością przyjął możliwość goszczenia i usłyszenia znakomitego chóru. Jak każdy większy koncert, ten również odbył się w kościele. 25 kwietnia w niedzielne południe, po mszy świętej chór z Toledo zaprezentował się w krótkim występie, wystarczającym jednak żeby zachwycić słuchaczy. Był to drugi tego dnia ich występ — rano koncertowali w Katedrze poznańskiej i śpiewacy byli zmęczeni. Mimi to pokazali znakomitą dynamikę utworów, pięknie prowadzone crescendo i czystość harmoniczną, z uznaniem przyjęte przez słuchaczy. Owacją na stojąco Dyrygentowi chóru Stephenowi Hodge i chórzystom dziękowali burmistrz Jan Kałuziński i przedstawiciel mosińskiego chóru kościelnego Jacek Bąkowski, który podarował kasety z utworami swojego zespołu. Dziękował też ksiądz proboszcz Edward Majka. Zaprosił on gości na plebanię na lampkę mszalnego wina, gdzie chór zrewanżował się zaśpiewaniem kolejnych utworów. Dyrektor Ośrodka Kultury Andrzej Kapsrzyk gościł śpiewaków na obiedzie. Dr Stephen Hodge chętnie mówił o pracy z chórem. Śpiewa w nim 38 studentów z Uniwersytetu w Toledo, w wieku do 20 lat. Tylko 7 osób ukończyło już studia. Wszyscy są amatorami, śpiewają dla przyjemności



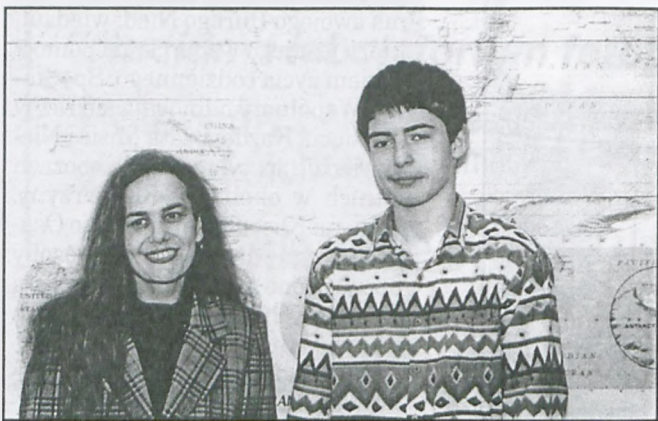
muzykowania, chociaż niektórzy otrzymują stypendia muzyczne. Spotykają się na próbach 4 razy w tygodniu, w tym dwa razy z całym zespołem. Istnieją dopiero 4 lata. Przyjazd do Poznania to ich pierwsze turnee zagraniczne. W repertuarze mają utwory muzyki klasycznej, narodowej i religijnej. Oryginalne i niespotykane jest ustawienie chóru, pomysł dyrygenta, polegające na przemieszaniu głosów żeńskich z męskimi, co daje lepszy efekt harmoniczny i głębsze współbrzmienie. Dyrygent nazywa to „zmieszaniem wszystkiego”. Chórzyści z Toledo już dawno wrócili do domu, a my ciągle pamiętamy to znakomite wydarzenie artystyczne.

TK

## Naukowe sukcesy naszych uczniów

Uczeń klasy VIIc Szkoły Podstawowej Nr 1 w Mosinie Leszek Rynkowski zdobył I miejsce w Wojewódzkim Konkursie Geograficznym. Do konkursu przygotowała go Anna Szczepkowska — nauczycielka geografii.

Nagrodą dla laureata jest miejsce w dowolnie wybranym liceum bez egzaminu wstępnego. Otrzymał też książki i mapy.



### Leszek z panią od geografii

Nie jest to pierwszy konkurs wiedzy, w którym uczestniczył Leszek. W ubiegłym roku szkolnym był najlepszy w szkole w Międzynarodowym Konkursie Matematycznym „Kangur”.

Do konkursu geograficznego przygotowywał się od ubiegłego roku. Temat konkursu „W 80 dni dookoła świata” wymagał zapoznania się z tą książką, a potem z dużym materiałem. Pracował z nauczycielką geografii Anną Szczepkowską. W pięcioposobowej grupie pasjonatów spotykali się w soboty i w czasie ferii. Leszek nie jest pierwszym laureatem Anny Szczepkowskiej. Od 1990 roku, kiedy zaczęła pracę w SP 1 wychowała już dwoje laureatów i 13 finalistów olimpiad geograficznych. Przygotowanie do takiego sprawdzianu wiedzy to zdobywanie umiejętności właściwego uczenia się, selekcji materiału, co jest przydatne w późniejszych latach nauki. Gratulacje dla laureata i opiekunki. (TK)

Z Zarządu Okręgu Ligi Ochrony Przyrody w Poznaniu otrzymaliśmy list, który z przyjemnością publikujemy:

### OCHRONIARZE Z „DWÓJKI”

Na uroczystości podsumowującej 7 maja br. etap wojewódzki Ogólnopolskiego Konkursu „Mój Las” dla młodzieży, edycja 1998/99, która odbyła się na Ścieżce Przyrodniczo-Leśnej w Jezierzach na terenie Nadleśnictwa Czerniejewo, wręczono nagrody wyróżnionym uczniom i ich opiekunom — nauczycielom.

W grupie szkół podstawowych, które opracowywały temat „Rola owadów w przyrodzie”, III miejsce uzyskały uczennice klasy VIII d ze Szkoły Podstawowej Nr 2 w Mosinie Natalia Kruk, Weronika Kaczmarek i Małgorzata Kreczmer. Prace pisały pod opieką Beaty Małeckiej-Rzeźnikowskiej.

Koło LOP w „dwójce” działa od 26 lat i jest jednym z najliczniejszych w Wielkopolsce — należy do niego corocznie około 200 uczniów.

Entuzjaści Koła tradycyjnie biorą udział w konkursach i turniejach ekologicznych — gromadzą fundusze, którymi pomagają utrzymywać schroniska dla bezdomnych psów w Poznaniu i Mosinie, czym w piękny sposób szerzą ideę ochrony przyrody.

Dziękując młodzieży za wytrwałość zachęcam całe społeczeństwo mosińskie do wspierania tej szczególnie dzisiaj potrzebnej działalności.

Halina Łukaszewicz

— sekretarz Zarządu Okręgu Ligi Ochrony Przyrody



Zwycięzcy konkursu z opiekunką

Foto: (x2) M. Rybczyński

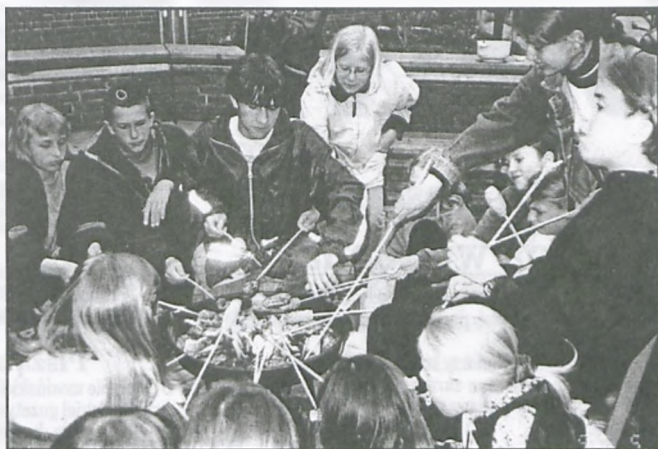
## Nasi za granicą

Od 6-11 maja byliśmy gośćmi niemieckich szkół: Orientierungsstufe i Realschule Am Flötenteich w Oldenburgu. Zaowocowała ubiegłoroczna wymiana, więc przyjaciele zaprosili nas ponownie. Wieczorem, gdy dojechalismy do celu, powitał nas ciepły deszcz, więc szybko udaliśmy się do domów wraz z niemieckimi kolegami.

Rano przyszliśmy do szkoły, gdzie serdecznie powitali nas nauczyciele, uczniowie i zaproszeni goście m.in. Pani Burmistrz Oldenburga. Później mieliśmy wspólne zajęcia oraz uczestniczyliśmy w lekcjach. Po południu zwiedzaliśmy Oldenburg i zjedliśmy pyszne lody w Salonie Lodowym. Mieliśmy również trochę czasu dla siebie.

W sobotę udaliśmy się na wycieczkę nad Morze Północne oraz na jedną z wysp wschodniofryzjskich — Nordeney. Jeżdżąc na rowerach podziwialiśmy uroczne zakątki, charakterystyczne wybrzeże i wydmy. Zatrzymaliśmy się tam na plaży i przy słonecznej pogodzie bawiliśmy się w różne gry i zabawy. Później wróciliśmy promem na ląd. W czasie rejsu niektórzy z nas mieli szczęście zobaczyć wylęgające się foki, nazywane przez miejscowych ludzi „morskimi psami”.

W niedzielę rodziny niemieckie zorganizowały nam dzień. Niektórzy z nas wyjechali do Heide Parku w Soltau, gdzie wypoczywał akurat z rodziną Michael Schumacher, inni pojechali na basen lub na zakupy. W poniedziałek mieliśmy lekcję ekologiczną w terenie, za miastem. Oglądaliśmy tam przez lunetę i lornetki rzadko spotykane okazy ptaków chronionych w Niemczech. Po południu spacerowaliśmy po mieście. Wieczorem poszliśmy wraz z goszczącymi nas rodzinami do szkoły, gdzie odbyło się pożegnalne ognisko. Bardzo późno wróciliśmy



do domów. We wtorkowy poranek spotkaliśmy się w szkole i wykonywaliśmy ciekawe prace plastyczne m.in. mozaikę z muszli nazbieranych nad M. Północnym. Z żalem pożegnaliśmy się z niemieckimi rodzinami i nauczycielami.

Pobyt w Niemczech był bardzo udany i ciekawy. Wyjazd zawdzięczamy naszej pani dyrektor — Alicji Trybus, dzięki której rozpoczęła się wymiana polsko — niemiecka. Chcielibyśmy pojechać do Oldenburga również w przyszłym roku. Natomiast nasi przyjaciele odwiedzają Daszewice we wrześniu. Wraz z nami zapowiedziała swój przyjazd Pani Burmistrz Oldenburga. Niecierpliwie i z radością czekamy na ponowne spotkanie.

**Podróżnicy  
ze Szkoły Podstawowej w Daszewicach**

## Telefon z Sowinek

Zadzwoniła do nas pani Helena Szeszułowa z Sowinek, prosząc o przekazanie jej relacji dotyczącej opieki nad grobami, przy których 3 maja odbyła się tam uroczysta msza święta za Ojczyznę. Prosiła aby uzupełnić wzmiankę dotyczącą opieki nad mogiłami w lesie w Sowinkach. Oto jej wypowiedź:

*„Po wojnie byłam uczennicą szkoły w Sowinkach. W maju 1945 r. pierwsza po okupacji nauczycielka naszej szkoły pani Irena Lewardowska poprosiła starsze dzieci, aby przyniosły do szkoły łopaty, grabie, piłki do cięcia drewna, gwoździe i młotki. Następnego dnia poszliśmy do lasu i pani zatrzymała nas przy hałdach piasku, mówiąc, że są to mogiły pomordowanych, które uporządkujemy. Pani pracowała razem z nami. Dziewczynki uformowały groby na kształt jakiegoś dzisiaj, a chłopcy zbili brzoźowe krzyże i teren otoczyli palikami. Na mogiłach ułożyliśmy mech, a pośrodku każdej z nich w następnych dniach posadziliśmy kwiatki przyniesione z domowych ogródków. Dbaliśmy o te groby. Po pani Lewardowskiej przyszła Władysława Hirowska, która dalej opiekowała się grobami. Tę tradycję przejął Jarosław Mrula, o którym wspomniano na uroczystości. O tych grobach pamiętali też nauczyciele i uczniowie ze szkoły w Krajnowie.”*

Dziękujemy Pani za telefon i przekazanie informacji.

## LATO POD ŻAGLAMI „99”

Mosiński Klub Żeglarski organizuje 5-dniowe biwaki żeglarskie dla dzieci, młodzieży w wieku 10-16 lat nad jeziorem Łódzko-Dymaczewskim.

Treminy turnusów:

- |      |             |
|------|-------------|
| I.   | 04.07-09.07 |
| II.  | 11.07-16.07 |
| III. | 18.07-23.07 |
| IV.  | 25.07-30.07 |
| V.   | 01.08-06.08 |
| VI.  | 08.08-13.08 |
| VII. | 15.08-20.08 |

Turnus biwakowy rozpoczyna się o godz. 18.00 w niedzielę, a kończy się o godz. 18.00 w piątek. Koszt pobytu — 170 zł. Zapisy i wpłaty w Ośrodku Kultury i Sportu w Mosinie. tel. 8132-909

Przy zapisie obowiązuje przedpłaćta w wysokości 50 zł., która w razie rezygnacji nie będzie zwracana.



## Zgony

zarejestrowane w kwietniu br.

Jan Strzelczyk l. 73,  
Zbigniew Paluch l. 44,  
Bronisław Onsoy l. 55,  
Józef Bojas l. 82,  
Jacek Demuth l. 53,  
Roman Kaczmarek l. 50,  
Wiktoria Szaj l. 85,  
Teofil Nowacki l. 64,  
Wacław Borkowski l. 85,  
Jerzy Musielski l. 73,  
Zdzisław Kamiński l. 70,  
Aleksandra Klementowska l. 73,  
Teodor Jurusik l. 65,  
Jan Konieczny l. 72,  
Emilia Dorada l. 43

## Grosz do grosza

Opłaca się regulować należności w naszym Banku Spółdzielczym. Pobiera on prowizję za wpłatę należności 0,8% od przekazywanej kwoty. Poczta Polska pobiera co prawda 0,5% za taką usługę, jednak najniższa opłata wynosi tutaj 1,50 zł, która dopiero przy 300,- złotych stanowi 0,5% wpłacanej kwoty. Przy regulowaniu niższych rachunków, Poczta pobiera również 1,50 złotych za każdą operację. W tej sytuacji, regulowanie wszelkich należności do 185,- złotych na korzystniejszych warunkach można realizować w naszym Banku Spółdz. Przykład: 185,- x 0,8% = 1,48 złotych

Większość opłat regulowanych przez mieszkańców naszej gminy stanowią drobne kwoty, które warto realizować w naszym Banku Spółdzielczym. (BJ)

# sport

## KS 1920 Mosina

### - runda wiosenna

Mosiński klub posiada sześć drużyn: seniorzy, juniorzy starsi i młodsi, podobnie trampkarze starsi i młodsi oraz orliki.

Seniorzy oraz juniorzy starsi walczą o awans. Pod dowództwem trenera, a zarazem piłkarza Ryszarda Rybaka seniorzy grający w lidze okręgowej nie podają się.

W innym miejscu piszemy o niebywałym sukcesie — awansie mosińskiej drużyny do finału Pucharu Polski na szczeblu okręgu poznańskiego.

Wracając do rozgrywek ligowych, podczas ostatniej kolejki 16 maja seniorzy rozgrywali bardzo ważny mecz w Skokach z drużyną Wełna. Nasi wygrali 4:3, prowadząc nawet 4:1.

Następny mecz 23 maja w Mosinie z Koroną Bukowiec, a 29 maja mecz sezonu we Wrześni: Victoria — KS 1920 Mosina.

Poniżej przedstawiamy wyniki mosińskiej drużyny od początku rundy wiosennej oraz tabelę na dzień 16 maja. Proszę zauważyć, że Victoria rozegrała dwa spotkania mniej od naszej drużyny: z Mieszkem Gniezno 1:2, z Arką Kiekrz 3:0, z Polonią Poznań 2:0, z Polonią Nowy Tomysł 2:0, z Tarnovią Tarnowo Pdg. 3:2, z Lechią Kostrzyn 1:1, z Sokołem Rakoniewice 1:1, z Wełną Skoki 4:3.

Tabela

|                          |    |    |       |
|--------------------------|----|----|-------|
| 1. KS 1920 Mosina        | 22 | 51 | 53-22 |
| 2. Victoria Września     | 20 | 50 | 41-10 |
| 3. Wełna Skoki           | 21 | 45 | 47-35 |
| 4. Lechia Kostrzyn       | 21 | 34 | 41-36 |
| 5. Polonia Nowy Tomysł   | 22 | 33 | 43-32 |
| 6. Tarnovia Tarnowo Pdg. | 22 | 32 | 48-35 |
| 7. Miesko Gniezno        | 22 | 32 | 41-33 |
| 8. Sokół Rakoniewice     | 22 | 28 | 32-40 |
| 9. Warta II Poznań       | 22 | 28 | 40-50 |
| 10. Sparta Szamotuły     | 20 | 19 | 22-34 |
| 11. Arka Kiekrz          | 22 | 19 | 27-54 |
| 12. Korona Bukowiec      | 21 | 18 | 23-39 |
| 13. Kłos Zaniemyśl       | 22 | 18 | 36-56 |
| 14. Polonia Poznań       | 19 | 16 | 20-38 |

### MOSINA W FINALE PUCHARU POLSKI - okręg poznański

Tego się nikt nie spodziewał. Klub takiego sukcesu nigdy nie odniósł. Drużyna Ryszarda Rybaka, pokonując poszczególne szczeble rozgrywek w kwietniu pokonała w ćwierćfinale IV ligową drużynę Sparty

Obornik 2-1, a w środę 19 maja wicelidera IV ligi Polonię Środa Wlkp. 1-0. Zwycięską bramkę zdobył Ryszard Rybak. Drużyna po zakończeniu meczu odtańczyła na płycie boiska taniec zwycięstwa, podbiegła do kibiców dziękując im za doping. Wzruszeniom i radości nie było końca.

Drugim finalistą została pierwsza drużyna Warty Poznań, grająca na codzień w III lidze. Zajmuje pierwsze miejsce z szansą awansu do II ligi. Warta wygrała z Groclinem II Grodzisk Wlkp. 2-0.

Na prośbę Zarządu KS 1920 Mosina, Okręgowy Związek Piłki Nożnej zdecydował, że finał rozegrany zostanie w Mosinie.

A WIEC 10 CZERWCA O GODZ. 18.00 WIELKI FINAŁ: KS 1920 MOSINA — WARTA POZNAŃ

\*\*\*\*\*

### Pisz o klubie inni

O drużynie mosińskiej można się dowiedzieć z lektury ogólnopolskiej gazety sportowej „Przegląd Sportowy”. Czy to nie miłe, budujące. Oto co w „PS” czytamy 20 maja.

### MOSINA NIE REZYGNUJE

DO ZAKOŃCZENIA rozgrywek piłkarskich poznańskiej ligi okręgowej, pozostało jeszcze pięć kolejek, a sytuacja w kwestii awansu do klasy wyższej nadal nie jest w pełni jasna. Wprawdzie przewaga prowadzącej Victorii Września nad 1920 Mosina jest dość wyraźna, jednak nie na tyle, by zespół z Wrześni mógł być już pewien pierwszego miejsca. Tym bardziej, że podopieczni trenera Ryszarda Rybaka z Mosiny w minionej kolejce pokazali, iż nie rezygnują z pogoni za przodownikami. Mosinianie grali w Skokach z trzecią w tabeli, Wełną. Ewentualna wygrana gospodarzy doprowadziłaby do zrównania się punktami obu drużyn. Z takiego obrotu sprawy najbardziej zadowolona byłaby Victoria, gdyż jej przewaga nad konkurentami znacznie by się zwiększyła. Tymczasem kibice w Skokach obejrzeli niezwykle emocjonujące widowisko, które nie zakończyło się szczęśliwie dla gospodarzy. Wełna przegrała 3:4 i marzenia o zdystansowaniu któregoś z wyprzedzających ją rywali trzeba odłożyć na następny sezon.

Na drugim biegunie tabeli chwilowo z zagrożonej strefy wydoszła się Arka Kiekrz. Zwraca uwagę coraz lepsza i skuteczniejsza gra rezerwy Warty Poznań, prowadzonych przez młodego trenera, Tomasza Wichniarkę. Zagrożona jesienią spadkiem, dzisiaj drużyna ta nie musi już się martwić o utrzymanie się w lidze okręgowej. **wm**

Miesko Gniezno — Lechia Kostrzyn 1:3, Kłos Zaniemyśl — Arka Kiekrz 1:3, Warta II Poznań — Polonia Nowy Tomysł 5:2, Korona Bukowiec — Tarnovia Tarnowo Pdg. 0:2, Wełna Skoki — 1920 Mosina 3:4, Sparta Szamotuły — Sokół Rakoniewice 1:1.

\* \* \*

„Gazeta Poznańska” z dnia 21 maja 1999 pisze:

### REWELACYJNA MOSINA

Warta Poznań i 1920 Mosina awansowały do finału Pucharu Polski na szczeblu okręgowym. Decydujący mecz rozegrany zostanie w Mosinie.

Puchar Polski to dla małych klubów szansa za-

istnienia na arenie ogólnopolskiej. Jednak ta droga jest niezwykle długa, trzeba bowiem najpierw zdobyć puchar na szczeblu okręgu, a następnie przebrnąć przez rundy wstępne rozgrywek ogólnopolskich.

W środę rozegrano spotkania półfinałowe. Wicelider ligi okręgowej — 1920 Mosina pokonała czwartoligową Polonię Środa 1:0, a Warta Poznań wygrała 2:0 na wyjeździe z rezerwami Groclinu Dyskobolii Grodzisk. Działacze grodziskiego klubu zamierzają się jednak odwołać do Okręgowego Związku Piłki Nożnej w Poznaniu. Ich zdaniem, w Warcie występował nieuprawniony zawodnik.

Finał odbędzie się 10 czerwca na boisku w Mosinie o godz. 18.00. (LIC)

## Najmłodsi na start

Na początku maja w „SPORT-JEDYNCE” odbyły się trzecie już zawody „Sport i zabawa” dla uczniów klas I-III Szkoły Podstawowej Nr 1 w Mosinie. Ich celem jest rywalizacja sportowa oraz przyzwyczajanie do uprawiania sportu. Zawody - przebiegające w poszczególnych kategoriach klas, poprzedzone są wielomiesięcznymi przygotowaniem i treningami do poszczególnych konkurencji. Uczestniczą w nich WSZYSCY uczniowie z każdej klasy. Konkurencje sprawnościowe uzupełniają konkurs wiedzy o tematyce sportowej. W zawodach uczestniczą też — na równych prawach z uczniami — ich wychowawcy. Rozgrywki poszczególnych klas gromadzą na widowni licznych kibiców rodzinnych: babcie, dziadków, rodzeństwo i oczywiście rodziców. Ten rodzinny doping jest bardzo gorący, co stwarza serdeczny klimat dobrej zabawy. Pomysł znakomity, godny upowszechnienia w całej gminie. Podobny charakter ma olimpiada szkół z zachodniej części gminy: Krosinka, Krosna, Dymaczewa Starego i Nowinek. O ich zmaganiach na prawdziwym boisku mosińskiego klubu sportowego napiszemy w następnym Biuletynie.

## SUKNIE ŚLUBNE

Sprzedaż. Wypożyczalnia. Komis

Zapraszamy do  
nowo otwartego sklepu  
od 1 lipca br.

Puszczkowo  
ul. 3 Maja 58  
Tel. 8193-877



Zakład Instalacji  
Grzewczych i Sanitarnych  
technika gazowa i olejowa  
**KUBALIN I**  
**Tel. 0-601-568-702**

**NAPRAWA I REGULACJA  
POMP WTRYSKOWYCH  
I WTRYSKIWACZY**  
**Daszewice**  
ul. Poznańska 63  
Tel. 8 788 963

Usługi wodno - kanalizacyjne  
**Stanisław KORNOSZ**

62-050 Mosina, ul. Świerkowa 2

**Poleca usługi:**

- w zakresie wod.-kan.
- wodociągi uliczne
- oraz przyłącza
- wykopy pod obiekty

Wystawiamy faktury VAT



8 132 973

0 602 613 824

**Drzewa i krzewy ozdobne  
od producenta  
PIOTR WOJNOWSKI**

Puszczkowo, ul. Lipowa 10  
tel. 8-133-226

tel. Kom 0-602-805-672

Wjazd od szosy Poznań - Mosina

**DLA MOICH KLIENTÓW  
PLANUJĘ  
I OBSADZAM  
OGRODY**



Już przyjmuję zamówienia na rok 1999

PHU

# IRJAZA

**HURTOWNIA MATERIAŁÓW  
INSTALACYJNO-WODOCIĄGOWYCH  
WOD-KAN., C.O., GAZ.**

oferuje

- Rury i kształtki kan. wewnętrznej PP - od  $\varnothing$  30 do  $\varnothing$  110
- Rury i kształtki kan. zewnętrznej PCV od  $\varnothing$  160 do  $\varnothing$  500
- Rury PE Woda-Gaz
- Złączki do rury PE Woda
- Rury wodociągowe PCV
- Rury drenarskie od  $\varnothing$  50 do  $\varnothing$  200
- Rury i kształtki miedziane
- Zawory kulkowe
- Pompy LFP Leszno
- Grzejniki
- Rynna  $\varnothing$  130
- Całą gamę instalacyjną

Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe  
„IRJAZA” Import-Export ● Irena Zawartowska  
Drużyna 40 ● 62-053 Pecna ● ☎ (0-61) 8132-613

Korespondencje  
do Biuletynu Mosińskiego  
prosimy kierować na adres:

**Redakcja „Biuletynu Mosińskiego”  
Urząd Miejski, 62-050 Mosina  
Pl. 20 Października 1  
pokój 17**

## SPECJALISTYCZNY GABINET LEKARSKI

Mosina, ul. Leszczyńska 64



### LARYNGOLOG

lek. med. Jacek Gracz, specjalista laryngolog  
wtorki 17.30-18.30, piątki 17.30-18.30

### INTERNISTA I REUMATOLOG EKG

lek. med. Zbigniew Nelke  
specjalista chorób wewnętrznych i reumatologii  
poniedziałki 16.00-17.00  
czwartki 16.00-17.00

### CHIRURG

lek. med. Krzysztof Smuszkiewicz  
specjalista chirurgii ogólnej  
wtorki 16.00-17.00, piątki 16.00-17.00

### Porady i leczenie chorób:

piersi, tarczycy, przełyku, żołądka, dwunastnicy, wątroby, pęcherzyka  
żółciowego, trzustki, odbytu, tętnic i żył, ran, oparzeń, zakażeń ropnych,  
owrzodzeń żylakowych, urazów kończyn

### Zabiegi:

usuwanie guzków skórnych, kaszaków, tłuszczaków, znamion barwnikowych,  
ciał obcych, wrastających paznokci

## PROMOCJA

## PŁYTY GIPSOWEJ I DOCIEPLEŃ

|                              |                  |
|------------------------------|------------------|
| Płyta gipsowa 12,5 mm x 2,60 | ☞ 17 zł brutto   |
| Stopter K-20                 | ☞ 28 zł brutto   |
| Siatka m <sup>2</sup>        | ☞ 3,17 zł brutto |

*Ponadto styropian, rynny MARLEJ,  
konstrukcje do płyty gipsowej*

**DOMEX s.c.**

**Puszczykowo  
ul. Ogrodowa 4  
Tel. 8-194-359**

## akumulatory

szeroka gama do wszystkich typów samochodów  
i maszyn rolniczych, najlepszych producentów:

**HELITOR, CENTRA, EXIDE, BOSCH, HOPPECKE**

**MOSINA**

**UL. POZNAŃSKA 5 (w podwórzu)**  
pon.-pt. 9.00-18.00; sob. 9.00-13.00  
tel. komórkowy: 0-602-677-486

ponadto:

bezpłatny montaż, kontrola układu ładowania  
oraz komputerowa ocena akumulatora

**Gabinet Kosmetyczny**  
w Mosinie, ul. Mostowa 2  
tel. 8 136 482  
wykonuje wszystkie zabiegi  
za pomocą nowoczesnej lampy  
firmy BIOPTRON (Szwajcaria)  
Lampa ta emituje lecznicze światło  
spolaryzowane (pozbawione szkodliwych  
promieni)

### BIOPTRON

- usuwa trądzik pospolity - łojotok
- działa przeciwzmarszczkowo
- ściąga pory; wygładza skórę
- zmniejsza przebarwienia skóry  
oraz wszelkie inne zmiany skórne  
(blizny, opryszczka)
- zmniejsza alergię itp.

**Jesteśmy z Państwem już od 6 lat!**

# OKNA

## Z PCV

### ROLETY ZEWNĘTRZNE

### RATY DEPAW RATY

62-040 Puszczykowo  
ul. Poznańska 73  
tel./fax (0-61) 813-39-86

»Zawsze ciepło, zawsze cicho, zawsze przyjemnie«

lek. med. Antonina Zięba

### SPECJALISTA PSYCHIATRA

(przyjęcia uzgadniać telefonicznie)

★ ★ ★

lek. med. Albin Zięba

### SPECJALISTA PEDIATRA

Przyjęcia 16.00-17.00

Wizyty domowe 7.00-8.00 i po 14.00

★ ★ ★

**PUSZCZYKOWO**

**UL. SŁONECZNA 7**

**813 31 47**



PHU

**CHRODRY**

TEL. 0602-159-763

## POZYCZKI GOTÓWKOWE

Korzystne zasady dla  
pracujących małżeństw  
od 500 do 10.000 zł  
Wystarczy stała praca,  
renta lub emerytura,  
min. 670 zł brutto  
Szczegóły na miejscu

**MOSINA,**

**UL. SOWINIECKA 71**

**TEL. 0602-159-763**

## NAPRAWA PRALEK

automatycznych  
wirnikowych  
wirówek do bielizny  
oraz chłodziarek domowych



Sylwester  
Lange

Mosina, ul. Słoneczna 17, tel. 8132505

## Lekarz stomatolog Danuta SŁODKOWSKA

**Zaprasza: poniedziałek 16-20,  
wtorek 9-12; 16-20  
czwartek 16-20**

**MOSINA, UL. JARZYNOWA 11  
(od Leszczyńskiej w bok)**

**813-61-16**



- kompleksowe leczenie stomatologiczne
- profilaktyka przeciwpróchnicowa
- lakierowanie zębów
- laseroterapia (paradontoza)
- protezy szkieletowe  
(klamrowe i bezklamrowe)
- protezy całkowite  
- także natychmiastowe
- korony i mostki  
porcelanowe

**RENTGEN STOMATOLOGICZNY**

## P.H.U. MAR-KOM TECHNIKA KOMINOWA

przedstawiciel firmy "KOM-EKO"

Poleca w sprzedaży hurtowej i detalicznej  
(ceny producenta)

## WKŁADY KOMINOWE KOMINY IZOLOWANE

SPAWANE PLAZMOWO  
ATEST IGNIG  
GWARANCJA 5 LAT

### ZAPEWNIAMY FACHOWY MONTAŻ

! Zapraszamy do współpracy firmy handlowe i instalacyjne!

P.H.U. MAR-KOM  
TECHNIKA KOMINOWA  
PUSZCZYKOWO, UL. SOBIESKIEGO 38

TEL. 819 38 25  
TEL. KOM. 0 602 375 755

## BIURO RACHUNKOWE

Świad. kwalif. Min. Finan. 6799/97  
MOSINA, UL. PODGÓRNA 8  
tel. 813-22-86

- ewidencja VAT
- ewidencja ryczałtu
- księgi przychodów i rozchodów
- rozliczenia podatkowe
- rozliczenia ZUS
- księgowość w zakładach pracy chronionej
- prowadzenie pełnej księgowości
- Czynne w godzinach 17.00 – 19.00

## NAPRAWA SPRZEDAŻ

Pralek automatycznych  
Zmywarek do naczyń  
NOWYCH I UŻYWANYCH

MOSINA,  
ul. 25 Stycznia 48  
tel. 813 27 60  
0 601 89 33 31

## Ogłoszenia drobne

Sprzedam kawalerkę 30 m<sup>2</sup> IV piętro Mosina. Jasna kuchnia i balkon.  
Tel. 8193-780.

Nauka gry na gitarze. Mosina, tel. 8-136-621.

## Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe "TOMEXIM" S.C.

Oferuje:

w atrakcyjnych cenach  
hurtowych  
szeroki asortyment  
artykułów spożywczych

Magazyn: ul. Śremska 75 A  
62-050 Mosina  
tel. (0-61) 813-29-01 w. 313  
tel. kom. 0-601 704 804  
0-602 600 429

**ZAPRASZAMY**

Poniedziałek - piątek w godz. 7-17  
sobota w godz. 7-14

## AUTO-ELEKTRYK



Polecamy usługi

przy samochodach

- osobowych
- ciężarowych
- autobusach i innych

Puszczykowo  
ul. Nadwarciańska 11

tel. 813-30-15



## Zakład Instalacyjny „HYROGAZ”

Jan Kowalewski  
ul. Łęczycka 94, 62-051 Wiry  
Tel. 8-106-510, 0-603-269-842  
polecą usługi kompleksowe w zakresie:  
\* instalacje zewnętrzne i wewnętrzne gazu  
\* montaż kotłów c.o. opalanych gazem  
\* wkłady kominowe  
\* montaż junkersów i kuchenek gazowych oraz naprawa  
\* montaż instalacji wodno-kanalizacyjnych  
RACHUNKI VAT



Proponujemy m.in. ubezpieczenia:

1. OC, AC, NW, Zielona Karta
2. domów od ognia
3. mieszkań
4. Mienia od ognia i kradzieży
5. inne



**Zadzwoń - my przyjedziemy do Ciebie!**

## OTWARTY FUNDUSZ EMERYTALNY II FILAR

AGENCJA PZU S.A.  
Mosina, ul. Poznańska 11  
tel. 819 14 29  
0-602 325 884



**B.B.Z.**

ul. Chabrowa 12 Puszczykowo

tel. 819 35 35

090 604 530

Specjalistyczny  
**MONTAŻ**  
5 lat GWARANCJI

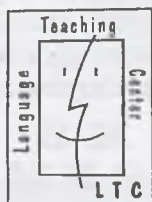
wszystko co dotyczy

**OKNA**

w jednym miejscu

PCV ALU DREWNO OKNA DACHOWE

aluplast Brügmann PANORAMA pastero HETU ROPLASTO TRYSSEN WERA  
**HIT 99** PROFIL CZTEROKOMOROWY



## Centrum Nauki Języków LTC

ul. Konopnickiej 21, 62-050 Mosina, ☎ 81-32-881

## ANGIELSKI NIEMIECKI FRANCUSKI

Szkoła językowa mgr Piotra Knapińskiego, istniejąca od 8 lat w Mosinie

**zaprasza na kursy językowe**

- Dzieci od 0 lat, młodzież i dorośli
- male grupy
- wszystkie poziomy zaawansowania
- Przygotowanie do matury, egzaminów wstępnych do szkół średnich i wyższych oraz do egzaminów międzynarodowych: Cambridge First Certificate, Cambridge Advanced Examination i TOEFL
- Biblioteka angielska
- obozy i zimowiska językowe
- solitna nauka w miłej atmosferze
- ilość miejsc ograniczona

### ZAPISY I INFORMACJE

w sekretariacie szkoły,  
ul. Konopnickiej 21  
(narożnik Orzeszkowej),  
tel. 813-28-81

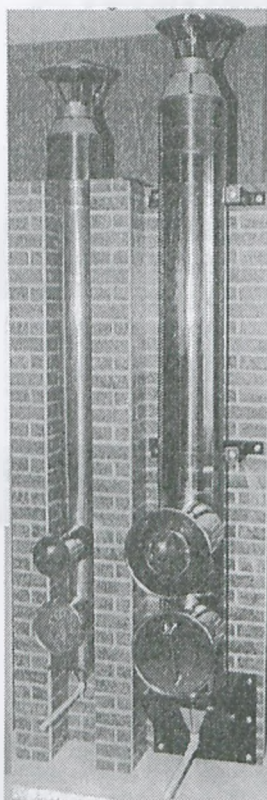
od poniedziałku do czwartku  
w godz. 17-19

# ZAKŁAD KOTLARSKO - ŚLUSARSKI

# LUMO

Krystyny i Ryszarda Małeckich

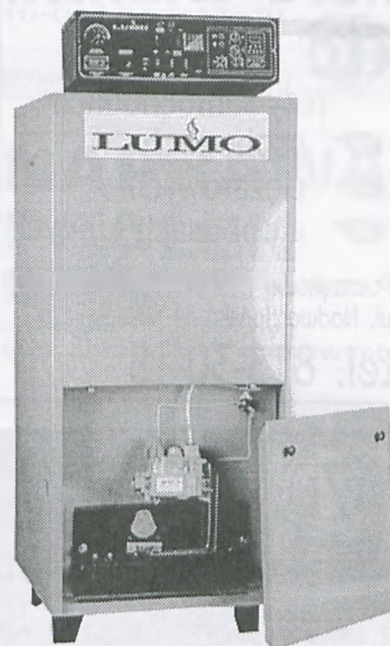
## PRODUKUJE I POLECA



Wkłady kominowe

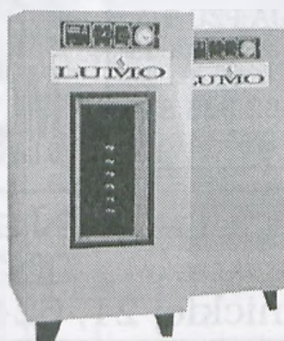
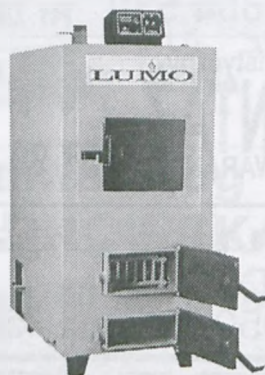


Kotły olejowo- gazowe  
z wbudowanym  
podgrzewaczem  
cieplej wody  
użytkowej (kompakt)



Kotły gazowe  
z palnikiem atmosferycznym  
o wydajności  
od 14 KW do 70 KW  
Palnik produkcji  
FURIGAS (Holandia)  
oraz urządzenia  
automatyki gazowej  
firmy HONEYWELL  
(USA - Holandia)

Kotły węglowe  
wszystkopalne  
o mocy  
od 0,8m<sup>2</sup> do 30m<sup>2</sup>



Podgrzewacze ciepłej wody użytkowej  
(wolno stojący) o pojemności 65 l, 100 l,  
150 l, 200 l, 300 l. Zbiorniki podgrzewaczy  
wykonane są z blachy stalowej pokrytej  
wewnątrz podwójną warstwą emalii.  
Dodatkowe zabezpieczenie stanowi elektroda  
magnezowa, co zapewnia długotrwałą  
eksploatację

**LUMO jest laureatem złotego medalu na Budmie '99**  
**LUMO na wszystkie wyroby posiada atesty**  
**LUMO zapewnia serwis gwarancyjny i pogwarancyjny**  
**LUMO zaprasza do Mosiny, ul. Łazienna 2**  
**i do Krosna, ul. Główna 51 B**  
**Tel./fax (061) 813 28 91, 813 65 25**  
**Dla szkół i szpitali 5% RABATU!**

# PARTNER

FIRMA  
HANDLOWO - USŁUGOWA

tel. (061) 866-48-48 gsm 0601 70-76-62



**POSNET**  
Thermal  
2 695,-

+

telefon  
**GRATIS !!!**



**POSNET**  
ECR  
1 690,-



**POSNET**  
Personal  
1 790,-

**Ponadto oferujemy:**

- materiały eksploatacyjne do kas i drukarek fiskalnych
- instalację i rozbudowę sieci komputerowych
- zasilacze awaryjne UPS

**Zapewniamy:**

- realizację zamówień w ciągu 24h
- dowóz i instalację urządzeń gratis
- serwis 24h na urządzenia fiskalne

## "RENOMA"

Agencja Pośrednictwa  
Obrót Nieruchomościami  
Obsługa notarialna

**Pilnie poszukuję dla klientów  
działek i domów**

mgr Józef Piłśniak  
62-050 Mosina  
ul. Gałczyńskiego 4  
tel. (061) 813-21-53

## BIURO RACHUNKOWE

Danuta Hoffa  
SASINOWO  
62-022 Świątniki  
ul. Poznańska 13  
tel. 813-83-77

- \* ewidencja ryczałtu
- \* księgi przychodów i rozchodów
- \* rozliczenia roczne PIT
- \* rozliczenia ZUS

**Czynne  
od poniedziałku do piątku  
w godz. 17-19**

## ZAKŁAD INSTALACYJNY

JACEK FILIPIAK

ul. Podgórna 8, 62-050 Mosina  
tel. 8-132-286

oferuje usługi w zakresie:

- wodno-kanalizacyjne
- c.o.
- wewnętrzne instalacje gazowe
- wkłady kominkowe
- montaż junkersów i kuchenek gazowych

**STARA I NOWA TECHNOLOGIA**

## SKLEP MEBLOWY

zaprasza

**MOSINA**

ul. Kościelna 2a  
tel. 8-191-609



## ZIELONY SALON

Projektowanie **OGRODÓW**

Doradztwo, wykonawstwo, pielęgnacja  
mgr inż. ogrodnictwa Lidia Tokarska  
Mosina ul. Gałczyńskiego 15  
Tel. 8 192 193

## GABINET GIMNASTYKI I MASAŻU LECZNICZEGO

Specjalność: zespoły bólowe kręgosłupa  
ćwiczenia pourazowe, wady postawy

mgr Elżbieta Wasiak, tel. 8133-913  
Puszczykowo, ul. Wspólna 8A

## KANCELARIA RADCOWSKA Maria Walczak

**POMOC Z ZAKRESU:**

- prawa pracy
- prawa lokalowego
- prawa cywilnego (majątkowe, zobowiązania spadkowe)
- prawa rodzinnego
- zakładanie, obsługa podmiotów gospodarczych, doradztwo prawne, opinie, dochodzenie należności.

środa godz. 17<sup>00</sup>-20<sup>00</sup>  
sobota godz. 16<sup>00</sup>-20<sup>00</sup>

MOSINA, UL. REYMONTA 5  
tel. 81-32-387, tel./fax 852-11-88

## "TRANSPORT"

podejmę pracę na BUSA  
do 1,9 tony

**TEL. 8196-500 LUB 0 604 843 604**

# MOSIŃSKI SALONIK MEBLOWY **RELAX**

Mosina, ul. Dembowskiego  
oferuje  
**SPRZEDAŻ GOTÓWKOWĄ  
I NA RATY**

**komplety wypoczynkowe  
zestawy kuchenne  
amerykanki 1-2 osobowe  
sofy  
narożniki  
sypialnie**

GODZINY OTWARCIA: od 10 do 18, soboty od 9 do 13  
Telefon: 813-63-76



Studio i Fotolaboratorium  
**Foto Plastyka**  
Maria i Marek Rybczyński  
Mosina, ul. Szosa Poznańska 2  
tel. (0-61) 813 28 34

Oferujemy pełen zakres  
usług fotograficznych

**Promocja Świąteczna**

Przy zakupie  
aparatu  
dwie płyty  
kompaktowe  
lub budzik  
kwarcowy  
gratis

Dodatkowo  
dla wszystkich  
**NIESPODZIANKA**

Bogata oferta  
ARTYKUŁÓW FOTO

- 25 modeli aparatów
- lornetki, lunety
- futerały, torby, statywy
- duży wybór ramek i albumów
- taśmy AUDIO i VIDEO
- akcesoria VIDEO
- filmy, baterie

Wywoływanie przeźroczy  
Duplikacja przeźroczy  
Reprodukcja starych zdjęć  
Fotografia cyfrowa

## Prywatny Ośrodek Kształcenia Ustawicznego

**"MAGNUS"**  
(Placówka zarejestrowana w Kuratorium Oświaty)

**ZAPRASZA NA**

### 1. Kurs sekretarsko-asystencki

(w programie: teoretyczne podstawy funkcjonowania przedsiębiorstw, technika biurowa, szkolenie komputerowe oraz trening zachowań asertywnych)

### 2. Kurs księgowości

(w programie: zasady rachunkowości, ekonomika i rachunkowość przedsiębiorstw, szkolenie komputerowe)

### 3. Trening zachowań asertywnych

(zajęcia grupowe dla osób mających trudności w odmawianiu, obronie swoich praw, wyrażaniu swoich opinii i przekonań, reagowaniu na krytykę i agresję)

### 4. Kurs komputerowy

(W programie: korzystanie z internetu, praca w pakiecie office-word, excel, access; praca w sieci windows NT, tworzenie stron internetowych, zakładanie kont pocztowych)

**Zapisy w poniedziałki i czwartki, godz. 16-18  
SEKRETARIAT SZKOŁY  
w dniach od 28 czerwca do 31 sierpnia w godz. 11-13**

Adres Ośrodka:  
62-050 Mosina, ul. Sowiniecka 75  
(budynek Szkoły Podstawowej  
Nr 2 w Mosinie)  
tel. 0601-84-77-95  
lub 8132-896



## POLICEALNE STUDIUM EKONOMICZNE W MOSINIE

Szanowni Państwo!

**OGŁASZAMY WOLNY NABÓR NA ROK SZKOLNY  
1999/2000**

**Jeżeli:** - jesteście lub będziecie absolwentami szkoły średniej  
- poszukujecie dobrej i solidnej szkoły prywatnej  
- chcielibyście zdobyć ciekawy, dający satysfakcję poszukiwany zawód

**to właśnie:**

**POLICEALNE STUDIUM EKONOMICZNE  
jest szkołą dla WAS !!!**

Warunkiem przyjęcia jest świadectwo ukończenia szkoły średniej lub świadectwo dojrzałości.

Szkoła prowadzi zajęcia w systemie z a o c z n y m  
Po ukończeniu nauki uzyskasz tytuł technika ekonomisty  
Specjalizacja: EKONOMIKA I ORGANIZACJA PRZEDSIĘBIORSTW

Zapisy w poniedziałki i czwartki w godz. 16.00-18.00  
w sekretariacie szkoły  
(w dniach od 28 czerwca do 31 sierpnia w godz. 11-13)

**Adres szkoły: 62-050 Mosina  
ul. Sowiniecka 75**

(budynek Szkoły Podstawowej Nr 2 w Mosinie)

tel. kom. 0601-84-77-95 lub (0-61) 8132-896